

info Saint-Guillaume

Bulletin d'informations communautaires

Mai

Bonne fête à
toutes les mamans!

Amélia

Telle mère, telle fille...

Photo: Raphaël Martel

Ça se passe ici!

Gens de chez nous - p.14,15

Des nouvelles de... - p.20,21

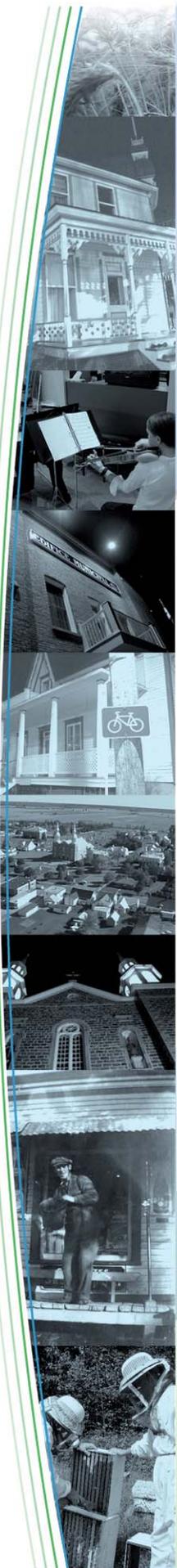
Journalistes en herbe - p.38,39,40,41

3 mai
7 mai
9 mai
12 mai
15 mai
18 mai
21 mai
25 mai

Spectacle
Réunion spéciale
Bingo
Réunion mensuelle
Assemblée générale
Course
Assemblée annuelle
Brunch

Paroisse Ste-Famille
Cercle de Fermières
Club de l'Âge d'Or
Filles d'Isabelle
Club de l'Âge d'Or
Des chênes-toi!
Chevaliers de Colomb
Club de l'Âge d'Or

Église Saint-Bonaventure
Salle de l'École
Salle de l'Âge d'Or
Local des Chevaliers
Salle de l'Âge d'Or
Parc Woodyatt
Local des Chevaliers
Salle de l'Âge d'Or



Services communautaires



Urgence - 9-1-1



Sûreté du Québec -
819-310-4141

Service d'incendie



Ambulance

Premiers Répondants



Centre de santé et de services sociaux
Drummond

**Point de service
Saint-Guillaume**

Les mardis de
8h30 à 14h00

819-474-2572



Communauté Sainte-Famille

Robert Desmarais, curé
Robert Julien, président
Andrée Ponton, responsable cimetièrre

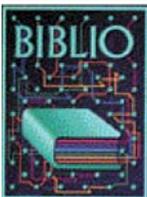
Horaire des messes

Samedi: 16h30

Dimanche: 9h00

Presbytère - bureau - 819-396-2111

Lundi au vendredi: 13h00 à 16h00



Bibliothèque municipale - 819-396-3754

Responsable: Johanne Forcier

Mardi: 14h30 à 16h30

19h00 à 21h00

Mercredi: 19h00 à 21h00



Bureau de poste 819-396-2676

Maître de poste: Chantal Nault

Lundi, mardi, mercredi, vendredi: 8h30 à 12h30

14h00 à 17h15

Judi: 8h30 à 12h30

14h00 à 19h00



École Saint-Guillaume 819-850-1609

Directeur: Éric L'Heureux



Juvénat Saint-Louis -Marie 819-396-2076

Directeurs: Luc Georgeff
Martin Girard

info Saint-Guillaume

L'Info Saint-Guillaume est publié dix fois par année.

Pour le mois de mai : 800 exemplaires.

Réception des textes:

Jocelyn Janelle, 31 rue du Couvent

Courriel: jocelyn.janelle@tellaabaie.net

En collaboration avec:

Municipalité de Saint-Guillaume

L'Équipe de l'Info Saint-Guillaume

Jocelyn Janelle 819-396-2004 Conception et

mise en page

Johanne Darcy 819-396-3362

facturation

Marthe L. Janelle

collaboratrice

Caroline Limoges

photographe

Maurice Benoit

chronique santé

Evelyne Sabourin

rédaction

Karine Duchesne

rédaction

Rosanne Gravel

rédaction

Marie Crépeau

rédaction

Geneviève Arpin

rédaction

Sylvie Bourret

rédaction

Francine Gauthier

rédaction

Patrick Tessier

graphiste

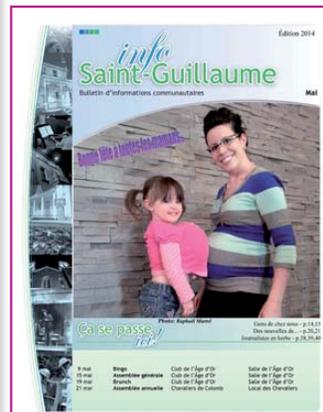
Si vous connaissez des personnes de l'extérieur intéressées à recevoir l'INFO SAINT-GUILLAUME à domicile,

téléphonez à Johanne au : **819-396-3362**

DATE LIMITE

22 mai

RÉCEPTION DE TEXTES:



**Page couverture
mai 2014**

**Merci à Caroline Janelle
et Amélia**

**et
Bonne fête des mères**

AVIS: Pour faciliter la coordination et obtenir un ensemble cohérent, nous prenons la liberté d'apporter les corrections nécessaires aux articles qui nous sont remis. Nous ne sommes, en aucun cas, responsables de la teneur des articles, soit par leur propos soit par leur contenu.

Municipalité de Saint-Guillaume



Municipalité de Saint-Guillaume

106, rue St-Jean-Baptiste
 Saint-Guillaume (Québec) J0C 1L0
 Téléphone: (819) 396-2403
 Télécopieur: (819) 396-0184
 Courriel: municipalite.st-guillaume@sogetel.net
 Site web: www.municipalite-st-guillaume.qc.ca
 Municipalité jumelée La Chapelle Saint-Aubert. Fr.

Maire Jean-Pierre Vallée
Membres du conseil Francine Julien
 Martin Forcier
 Chantal Lambert
 Claude Lapolice
 Jocelyn Chamberland
 Luc Chapdelaine
Directrice générale - secrétaire-trésorière
 Martine Bernier
Secrétaire administrative
 Véronique Trudel
Inspecteur municipal
 Alain Laprade
Directeur service incendie
 Martin Milette
Inspectrice en bâtiment et environnement
 Annick Vincent

Horaire régulier

Heures d'ouverture du bureau :
 Lundi au jeudi - 8h00 à 12h00 - 13h00 à 16h30
 Vendredi - **FERMÉ**

Conseil: Lundi 5 mai 19h30



R.I.G.D.
 BAS-SAINT-FRANÇOIS

Cédule de cueillettes
 mai 2014

Ordures et recyclage

Ordures - 2, 9, 16, 23, 30 mai
Recyclage - 2, 16, 30 mai
Gros rebus - 23 mai

AVIS

La collecte des ordures (bacs noirs)
 - les vendredis tous les semaines
 - recyclage (bacs verts) toutes les deux semaines.
 Voir les dates ci-dessus.

La municipalité vous invite à visiter *votre* site web.
Nouveau
 L'Info Saint-Guillaume paraît sur le web
www.municipalite-st-guillaume.qc.ca

8 1 1
APPELEZ INFO-SANTÉ
 24 heures sur 24, 7 jours sur 7.
 Santé et Services sociaux Québec

Un seul numéro à trois chiffres, le 8-1-1, est nécessaire pour rejoindre les services Info-Santé. Ainsi, le 8-1-1 vous permet, en cas de problème non urgent, de rejoindre un professionnel de la santé plus facilement.

PROTÉGEZ
CEUX QUI VOUS PROTÈGENT
RESPECTEZ LE CORRIDOR DE SÉCURITÉ

UNE COLLABORATION DE
 CBS ATTACHAGE PATISSON astral
 Québec

QUÉBEC 5-1-1
Info transport
 Travaux routiers
 Conditions routières
 Caméras de circulation et davantage...
<http://www.quebec511.info/fr/index.asp>



Mot du maire

Lors de la séance du mois d'avril, plusieurs résolutions ont été adoptées concernant le bon fonctionnement de la Municipalité: la Conférence Régionale des Élus du Centre du Québec (CRECQ) est à préparer son plan quinquennal 2014-2019 et nous comptons nous impliquer dans ce processus en participant aux trois forums préparatoires; achat d'un camion style pick-up usagé afin de faciliter les travaux de voirie et d'entretien; les contrats concernant le scellement des fissures, le fauchage des levées de fossés et du marquage de certains rangs ont été donnés.

Il est IMPORTANT de vous signaler que deux décisions importantes ont été prises concernant le réseau d'aqueduc municipal; en effet, afin d'assurer une fourniture saine et responsable en eau potable, nous devons procéder, à court terme, au nettoyage du puits numéro quatre (4); lorsque vous serez avisé de cette opération nous comptons sur votre collaboration afin de voir à économiser au maximum l'eau en ne

consommant que le strict minimum; cette opération devrait durer environ deux à trois jours. Dans un deuxième temps, dans le but de vous assurer une quantité et une qualité de l'eau, nous avons procédé à une étude hydrogéologique afin de forer un nouveau puits; des travaux seront faits, à court terme, sur le site boisé appartenant à la Municipalité dans le rang St-Jean-Baptiste.

Au niveau administratif, nous avons décidé de procéder à la nomination de Madame Véronique Trudel au poste de directrice générale adjointe; ceci ne modifie pas son travail mais nous assure d'une présence officielle en cas d'absence de la directrice générale. Félicitations Véronique!

Finalement, si le beau temps arrive un jour, le dossier du terrain de soccer devrait se finaliser à moyen terme, et nous sommes en attente de la décision du Ministère concernant le projet de caserne.

Jean-Pierre Vallée, maire

Remise des bourses du Mérites étudiants 2014 du CEGEP de Drummondville

Le 2 avril dernier, les maires, mairesses et représentants de la MRC de Drummond se sont réunis au Cégep de Drummondville pour remettre des bourses à des étudiants récipiendaires provenant de leur municipalité.

Félicitations à *Élodie Bourret*, de Saint-Guillaume, étudiante en Sciences humaines.

Sur la photo on reconnaît, M. Jean-Pierre Vallée, maire de Saint-Guillaume, Mlle Élodie Bourret et Pierre Grondin, directeur des Affaires étudiantes et communautaires

Le Cégep tient à remercier tous les généreux donateurs, ainsi qu'à féliciter tous les boursiers!



Vous êtes nouvellement installés à Saint-Guillaume?

Vous désirez en savoir plus sur tous les services et activités de votre belle municipalité?

Venez nous visiter au bureau municipal pour obtenir toute l'information qui fera de votre nouveau milieu de vie, un des plus stimulants. Nous profiterons de l'occasion pour vous remettre

gratuitement le *Bottin des entreprises 2013*, preuve que Saint-Guillaume possède de belles richesses et que nous nous devons d'encourager nos entrepreneurs.

Au plaisir de vous rencontrer bientôt!

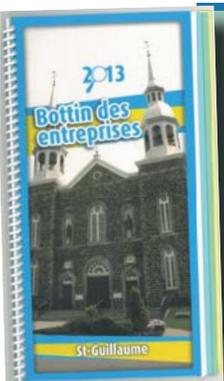
Bureau municipal

106, rue St-Jean-Baptiste

Saint-Guillaume (Québec) J0C 1L0

Tél.: (819) 396-2403

Site web: www.municipalite-st-guillaume.qc.ca





Martine Bernier g.m.a.
Directrice générale
Secrétaire-trésorière

Municipalité de Saint-Guillaume

PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE DRUMMOND
MUNICIPALITÉ DE SAINT-GUILLAUME



AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées par un projet de règlement, avis est donné que lors d'une séance tenue le 8 avril 2014, le conseil a adopté le premier projet de règlement numéro 180-2014 intitulé:

« Amendement au règlement de zonage no: 45-99 relativement aux type d'entreposage de la zone Cc-13 »

Une consultation publique aura lieu le 29 mai 2014 à 18h15 à la salle du conseil de la municipalité sise au 106 rue St-Jean-Baptiste à Saint-Guillaume. L'objet de cette assemblée est d'expliquer ce projet qui est d'autoriser l'entreposage extérieur de Type A pour la zone Cc-13.

Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal de Saint-Guillaume, aux heures régulières d'ouverture du bureau municipal.

Donné à Saint-Guillaume, ce 1er jour de mai 2014

Martine Bernier g.m.a.
Directrice générale / secrétaire-trésorière

PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE DRUMMOND
MUNICIPALITÉ DE SAINT-GUILLAUME



AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par la sous-signée, Martine Bernier directrice générale / secrétaire-trésorière, de la Municipalité de Saint-Guillaume que:

Lors de la séance ordinaire du Conseil de la Municipalité de Saint-Guillaume, tenue le lundi 8 avril 2014 à 19 h 30, en la salle du conseil sise au 106, rue Saint-Jean-Baptiste à Saint-Guillaume, fut adopté le règlement suivant:

« Règlement 179-2014

Règlement concernant l'obligation d'installer une soupape de sûreté (clapet de non-retour) à l'égard de tout immeuble desservi par le service d'égout municipal de la municipalité de Saint-Guillaume »

Donné à Saint-Guillaume ce 9 avril 2014

Martine Bernier g.m.a.
Directrice générale / secrétaire-trésorière

La Clinique des Cimes

Le bien-être à un prix agréable ...

Brigitte Cima
Massothérapeute

91 Saint-Jean-Baptiste
Saint-Guillaume

819-396-0461
Sur rendez-vous seulement
Reçu disponible
Membre 06-2491



Centre d'écoute et de prévention suicide Drummond

Ligne d'écoute et d'intervention
819-477-8855
1-866-277-3553

PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE DRUMMOND
MUNICIPALITÉ DE SAINT-GUILLAUME



AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées par un projet de règlement, avis est donné que lors d'une séance tenue le 8 avril 2014, le conseil a adopté le premier projet de règlement numéro 181-2014 intitulé :

« Amendement au règlement de zonage no: 45-99
Carrières - Sablières»

Une consultation publique aura lieu le 29 mai 2014 à 18h30 à la salle du conseil de la municipalité sise au 106 rue St-Jean-Baptiste à Saint-Guillaume. L'objet de cette assemblée est d'expliquer ce projet qui est d'ajouter à la grille des spécifications la ligne «*Le Industrie extractive*».

Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal de Saint-Guillaume, aux heures régulières d'ouverture du bureau municipal.

Donné à Saint-Guillaume, ce 1er jour de mai 2014

Martine Bernier g.m.a.
Directrice générale / secrétaire-trésorière

PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE DRUMMOND
MUNICIPALITÉ DE SAINT-GUILLAUME



AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées par un projet de règlement, avis est donné que lors d'une séance tenue le 8 avril 2014, le conseil a adopté le premier projet de règlement numéro 182-2014 intitulé :

« Amendement au règlement administratif no: 44-99
concernant les carrières - Sablières»

Une consultation publique aura lieu le 29 mai 2014 à 18h45 à la salle du conseil de la municipalité sise au 106 rue St-Jean-Baptiste à Saint-Guillaume. L'objet de cette assemblée est d'expliquer ce projet qui est en référence aux conditions d'émission d'un certificat.

Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal de Saint-Guillaume, aux heures régulières d'ouverture du bureau municipal.

Donné à Saint-Guillaume, ce 1er jour de mai 2014

Martine Bernier g.m.a.
Directrice générale / secrétaire-trésorière

Les Costumes Sissi
259-B, 8e Rang, St-Germain (Qc) JoC 1ko

Venez découvrir la panoplie de masques, perruques et costumes

- de soirée (rétro - disco - bal...)
- d'époque médiéval
- d'Halloween
- de Noël
- de pièces de théâtre

Au plaisir de vous transformer!
Cécile Lamothe

Tél. : (819) 395-5143 Fax : (819) 395-4547 Adultes et enfants

F. Dugas
Électrique

199, rue St-Jean-Baptiste
St-Guillaume, Qc.
JOC 1LO

819 396.0888

• Entrepreneur électricien
• Service : 819 470-4422
• Fax : 819 396-0493

f.dugas@tellaibaie.net
9143-9646 Québec inc.

PROGRAMME DE COMPOSTEURS DOMESTIQUES

Transformez vos déchets en engrais riche et utile tout en réduisant votre quantité de déchets dirigés au site d'enfouissement grâce à la machine à terre.

Votre régie et votre municipalité subventionne à 50% l'achat de votre machine à terre et vous donne la formation gratuite.

Une initiative de la régie intermunicipale de gestion des déchets du Bas St-François avec la participation de



OFFRE SPÉCIALE
Composteur domestique pour

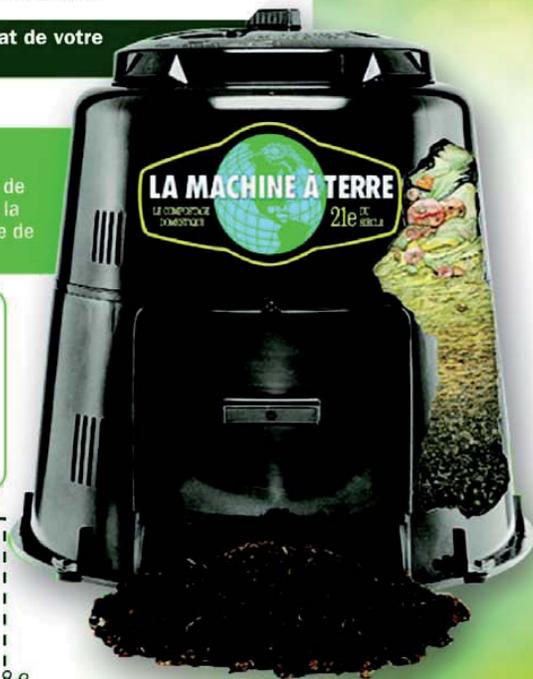
40\$
taxes incluses

incluant la poubelle de comptoir, l'aérateur, la formation et le guide de compostage.

Endroit de la formation:

Une formation pourra être offerte si un nombre suffisant de participants est atteint. Cette formation vous intéresse? Simplement compléter le coupon d'inscription ci-bas et le faire parvenir au bureau municipal, au 106, rue St-Jean-Baptiste durant les heures normales d'ouverture.

Composteurs aussi disponibles au bureau municipal



Formation sur le compostage domestique

Je suis intéressé à suivre la formation !

Nom: _____

Adresse: _____

Téléphone: _____

SVP acheminer ce coupon au bureau municipal



Remplir votre bac vert, c'est payant !



Chaque fois que vous déposez des matières recyclables dans votre bac vert ça rapporte à tout l'monde. Le coût des ordures est basé sur le tonnage acheminé au site d'enfouissement, donc moins on enfouit, moins ça coûte cher et donc plus c'est payant ! C'est bon pour tous et surtout pour *l'environnement*.

COÛT : Ces composteurs sont subventionnés à 50% jusqu'en décembre 2014. Après cette date, ils seront offerts au prix régulier, soit 80\$. À ce prix, vous obtenez, le composteur, un aérateur, une poubelle de table ainsi qu'un manuel d'instruction. Une formation gratuite pourra aussi être offerte, si le nombre de participants est suffisant. Procurez-vous le vôtre dès maintenant! Quantité limitée.

**COLLECTE DES ENCOMBRANTS
(GROS REBUTS)**

Saint-Guillaume - 23 mai 2014

Veillez prendre note qu'il est préférable de placer les encombrants le jour précédent, puisque l'enlèvement peut s'effectuer très tôt le matin. Soyez informés qu'aucun pneu ne sera ramassé lors de cet enlèvement.

RAPPEL

Voici une liste de plusieurs matériaux **qui ne sont pas ramassés** lors de l'enlèvement des encombrants et certaines solutions à vos problèmes:

1- Vous rénovez, vous construisez, vous démolissez...

Note: Veuillez prendre note que les matériaux secs provenant de travaux de démolition, de rénovation ou de construction sont exclus de cet enlèvement.

Solution: Vous pouvez louer des conteneurs auprès de la Régie intermunicipale de gestion des déchets du Bas-Saint-François en composant le (819) 395-5096.

2- Vous avez des batteries d'automobiles...

Solution: Informez-vous près de chez vous car la plupart des garages acceptent de reprendre les vieilles batteries.

3- Vous avez des pneus qui ne serviront plus...

Solution: Informez-vous près de chez vous car la plupart des centres de pneus acceptent de les reprendre. (Exemple: Centre de pneus GCR situé sur le boulevard Lemire à Drummondville)

4- Vous avez beaucoup de métaux...

Solution: Veuillez téléphoner à des ferrailleurs de votre région afin qu'ils puissent ramasser les métaux avant l'enlèvement des encombrants.

5- Vous avez des encombrants ménagers...

Note: Nul ne peut déposer lors de l'enlèvement des encombrants, tous contenants munis d'un couvercle, d'une porte ou de tout autre dispositif de fermeture, à moins d'avoir au préalable enlevé les portes, couvercles de façon à ce qu'aucun enfant ne puisse, en s'y introduisant, y rester enfermé.

* Veuillez prendre note que les articles tels que: cuisinières, téléviseurs et autres meubles doivent être déposés au chemin le plus tôt possible, la veille de l'enlèvement, afin de permettre aux récupérateurs de les ramasser.

** Tous les appareils électroménagers (réfrigérateur, congélateur, climatiseurs, etc.) qui contiennent des halocarbures ne seront pas ramassés. Selon la disposition particulière retrouvée à l'article 14 du règlement sur les halocarbures, nous ne sommes plus en mesure de prendre ces appareils lors de la collecte des encombrants.

6- Vous avez des branches d'arbres...

Note: Vous devez couper vos branches et les attacher de façon à ne pas excéder la longueur d'un (1) mètre. Pour les feuilles mortes ou autres résidus du même genre, ils doivent être ensachés dans des sacs hydrofuges.

7- Vous avez des objets lourds...

Note: Les matières résiduelles telles que la pierre, le béton, la terre ou tout autre rebut semblable **ne seront pas ramassés**. Voici donc quelques solutions afin d'éviter que certains objets restent en bordure du chemin: vous pouvez les enterrer ou vous informer auprès d'une carrière.

8- Vous avez des substances dangereuses...

Note: Veuillez prendre note qu'il est interdit de déposer des substances dangereuses telles que: peinture, teinture, huile, graisse ou autres matières semblables ainsi que des récipients contenant ces matières.

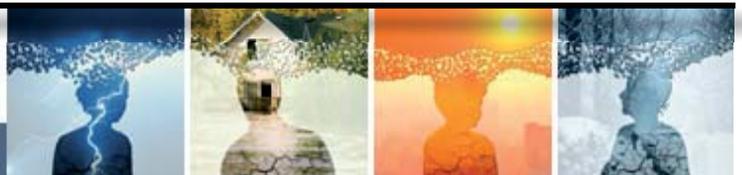
Solution: Rapportez vos contenants de peinture et teinture dans des endroits où ils vous est possible d'en acheter. Certaines municipalités possèdent des contenants à cet effet.

Merci de votre collaboration!

Mon climat, ma santé

POUR MIEUX S'ADAPTER AUX CHANGEMENTS CLIMATIQUES

www.monclimatmasante.qc.ca



SEMAINE DE LA SÉCURITÉ CIVILE 2014

Du 4 au 10 mai 2014, la Semaine de la sécurité civile se déroulera sous le thème « *La nature ne pardonne pas! Ne soyez pas à sa merci!* » pour rappeler que le Québec n'est pas à l'abri des sinistres, comme des vents violents, une inondation ou un tremblement de terre.

En tant que citoyen, j'ai des responsabilités. Je m'informe sur les sinistres qui peuvent se produire dans ma localité. Je me prépare aussi à y faire face. Par exemple, j'ai en tout temps chez moi assez d'eau et de nourriture non périssable pour au moins 3 jours.

Pourquoi 3 jours?

Lors d'un sinistre, je pourrais avoir à me débrouiller sans services essentiels comme l'électricité ou l'eau potable. Ma réserve d'eau et de nourriture me permettra de subvenir à une partie de mes besoins pendant au moins 3 jours.

Pour en savoir plus sur les sinistres et sur comment s'y préparer, visiter le site: www.securitepublique.gouv.qc.ca/securite-civile/se-preparer-aux-sinistres/sinistres

Vents violents

Et si ça arrivait près de chez vous?

18 h. Vous prenez l'apéro dehors après une bonne journée de travail. Tout à coup, le ciel s'assombrit, le vent se lève, les éclairs et les coups de tonnerre se rapprochent. Vous rentrez rapidement à la maison, sentant le danger se pointer à l'horizon.

De plus en plus d'épisodes de vents violents sont recensés au Québec. En moyenne, on en dénombre plus d'une centaine par été, surtout dans la grande région de Montréal. Quant aux tornades, habituellement rares au Québec, elles ont frappé quelques régions à l'été 2012.

Des vents destructeurs

Les 19 et 20 juillet 2013, le sud du Québec a connu des orages et des vents très violents causant un décès et quelques blessés. De plus, d'énormes dégâts matériels ont été signalés. Des vents de plus de 100 km/h ont renversé de nombreux arbres et lignes électriques, privant d'électricité jusqu'à 500 000 foyers en Outaouais, dans les Laurentides, en Montérégie, au Saguenay-Lac-Saint-Jean et dans l'agglomération de Montréal. En attendant le rétablissement du courant, les citoyens les plus prévoyants ont pu compter sur leurs réserves d'eau et de nourriture, tout comme des articles utiles en cas d'urgence (lampe de poche, radio à piles, etc.). La solidarité entre voisins en a aidé plus d'un!

Comment se préparer?

Renseignez-vous sur les risques dans votre région : www.securitepublique.gouv.qc.ca/securite-civile/se-preparer-aux-sinistres/sinistres/cartes-sinistres.html

Apprenez quoi faire en cas de vents violents : <http://www.securitepublique.gouv.qc.ca/securite-civile/se-preparer-aux-sinistres/sinistres/vents-violents.html>

Source : Ministère de la Sécurité publique du Québec

**Vents violents ou tornade?**

On parle de **vents violents** lorsque...

- les vents soufflent à 70 km/h ou plus pendant au moins une heure
- surviennent des rafales de 90 km/h ou plus

On parle de **tornade** lorsque...

- les vents violents forment un tourbillon à la base d'un nuage orageux (cumulonimbus)

Échelle de Fujita

Graduée de F0 à F5, cette échelle sert à établir l'intensité des tornades en fonction des dégâts causés. Pour une force de F0, on parle de légers dommages aux cheminées, aux toitures, aux fenêtres et aux arbres. Une tornade évaluée à F1 peut déraciner des arbres et renverser des automobiles. À F5, les maisons sont rasées.

Épisodes récents de tornades au Québec

- Mont-Laurier (F0), 31 octobre 2012
- Godmanchester en Montérégie (F1), 8 juin 2012
- Saint-Benoît-de-Mirabel (F1) et Brownsburg-Chatham (F0), 25 mai 2012
- Mont-Laurier (F0), 4 août 2009
- Région de Lanaudière (F1), 29 juin 2008
- Aylmer (F3), 4 août 1994



Mot de l'inspectrice en bâtiment

LA MUNICIPALITÉ VOUS INFORME

RÈGLEMENT SUR LES PISCINES RÉSIDENIELLES

Dans le but d'assurer le respect des normes édictées par le règlement sur la sécurité des piscines résidentielles, un permis, délivré par la municipalité locale sur le territoire de laquelle seront effectués les travaux, est nécessaire pour construire, installer ou remplacer une piscine ou pour ériger une construction donnant ou empêchant l'accès à une piscine.

De plus, la présence de piscine démontable de type gonflable a été constatée sur plusieurs propriétés de la municipalité. Nous désirons vous informer des règles et obligations entourant ce type d'équipement et son installation.

Une piscine démontable doit avoir une hauteur minimale de 1,4 mètre pour ne pas être entourée d'une clôture. En deçà de cette hauteur, il est obligatoire d'installer une clôture de sécurité ayant les caractéristiques suivantes:

- 1° empêcher le passage d'un objet sphérique de 10 centimètres de diamètre ;
- 2° être d'une hauteur d'au moins 1,2 mètre;
- 3° être dépourvue de tout élément de fixation, saillie ou partie ajourée pouvant en faciliter l'escalade.

La personne qui a obtenu un permis pour installer une piscine démontable n'est pas tenue de faire une nouvelle demande pour la réinstallation d'une piscine démontable au même endroit et dans les mêmes conditions.

Si vous n'avez pas obtenu votre permis pour installer votre piscine, veuillez en faire la demande au bureau municipal, du mardi au jeudi entre 8h30 et 16h30.



Un crime... moi j'le signale en toute confidentialité!

Lorsque vous communiquez avec INFOCRIME Québec, votre appel ne sera jamais retracé ou enregistré. Vous n'aurez pas à vous identifier. Vous n'aurez pas à témoigner.

*Aux petits soins pour vos poilus...
...du museau au bout de la queue!*



- TOILETTAGE COMPLET
- COUPE AUX CISEAUX ET SPÉCIALISÉE
- TAILLE DE GRIFFES
- GARDIENNAGE À VOTRE DOMICILE
- SERVICE DE TAXI
- SERVICE PERSONNALISÉ
- ET PLUS ENCORE...

KATHLEEN TREMBLAY
Styliste animalière

SUR RENDEZ-VOUS
819 819-6606
KATHLEEN.TREMBLAY@HOTMAIL.CA
364, RANG LACHAPPELLE, SAINT-GUILLEUME

BIEN dans vos PIEDS

SOINS DE CONFORT:

- Coupe des ongles
- Soins des cors, des callosités, etc.
- Mobilisation et massage des pieds

Jacinthe Doyon
Infirmière en soins de pieds
(Membre de O.I.I.Q.)
Réflexothérapeute

À domicile ou en clinique Sur rendez-vous
Tél.: 819-396-0133

L'horaire régulier maintenant en vigueur à l'Écocentre de la MRC de Drummond



L'arrivée du printemps marque le retour à l'horaire régulier à l'Écocentre de la MRC de Drummond. Ainsi, jusqu'à la fin du mois de novembre, le site sera accessible cinq jours par semaine, soit du mardi au samedi, de 8h00 à 17h30. L'Écocentre est situé au 5620, rue Saint-Roch Sud à Drummondville, à l'arrière du centre de tri de Récupération Centre du Québec. Son accès est réservé aux citoyens des municipalités de la MRC de Drummond y apportant des résidus d'origine domestique.

Les résidus découlant d'activités commerciales ou industrielles y sont donc refusés.

Des informations additionnelles sont disponibles en composant le 819 477-1312 ou en visitant le www.mrcdrummond.qc.ca/ecocentre.

Source: Jean Dufresne - Conseiller en communication
MRC de Drummond - 819 477-2230

VILLAGE AUX PUCES - Saint-Guillaume - 7 et 8 juin 2014

Encore cette année, la communauté de Saint-Guillaume se regroupe pour organiser un grand marché aux puces à travers le village de Saint-Guillaume. Les **7 et 8 juin**, de 8 heures à 17 heures. Que ce soit pour vendre ou acheter, il y aura des espaces à votre disposition sur la rue Principale, la rue St-Jean-Baptiste et les petites rues perpendiculaires. Ces places sont gratuites. En cas de pluie, remis à la fin de semaine suivante. Saint-Guillaume est une paroisse accueillante toujours heureuse de vous recevoir.

Pour des renseignements supplémentaires:

Nicole Cyr Dupuis 819-396-2085
Denise Belhumeur 819-396-3156



PARLER, ÇA FAIT DU BIEN.

1 888 505-1010

Gratuit - Confidentiel - Anonyme

Centre d'aide, d'écoute téléphonique et
de renseignements des gais et lesbiennes du Québec

GAI ÉCOUTE

www.gaiecoutte.org



« Mon courtier m'a vraiment démontré que j'obtenais la meilleure couverture d'assurance au meilleur prix. »



L'offre intelligente,

c'est la meilleure couverture qui soit au meilleur prix! Contactez-nous, vous comprendrez comment nous pouvons vous en offrir plus.

Assurance **générale_vie_agricole_commerciale**
www.henaultassurance.com | 1 800 567-0906 | 819 396-2216



Cabinet en assurances de dommages et services financiers



Le centre d'interprétation fêtera, en juin prochain, son 4e anniversaire déjà!

Plusieurs citoyens de Saint-Guillaume n'ont pas encore eu la chance de faire une visite guidée. Nous avons donc eu l'idée de vous offrir une PROMOTION INTÉRESSANTE... Du dimanche **6 avril au dimanche 15 juin***, tous les résidents de Saint-Guillaume (avec cartes d'identification) qui amèneront des résidents d'ailleurs auront droit à une visite guidée gratuite pour tous les membres de la même famille, sur les plages d'horaire prévues pour celle-ci.

*À noter qu'il n'y aura aucune visite guidée dimanche 18 mai (Journée nationale des Patriotes).

La tarification se fera donc comme suit:

- Guillaumiens = visite gratuite, fabrication de la meule (facultative) de 200g en sus (3,25\$).
- Résident d'ailleurs = visite guidée à 5,00\$, fabrication de la meule (facultative) de 200g en sus (3,25\$).
- Gratuit pour les enfants de 5 ans et moins, accompagnés d'un adulte (maximum de 2 enfants par adulte).

Nous pouvons être fiers de notre coopérative Agrilait, très moderne dans notre municipalité. Comme le dit si bien le slogan de la fromagerie: LA TRADITION DANS LA MODERNITÉ.

Au plaisir de vous recevoir!

Unimat

Sonic

La Coop

inov

Dépanneur Sonichoix

LES GRANDS PRIX DU TOURISME QUÉBÉCOIS 2013

Grand Prix du tourisme 2013

Crèmerie du Village

ouverture

le 2 mai

LA FROMAGERIE St-Guillaume

CENTRE D'INTERPRÉTATION

Pour informations ou réservations 819-396-4312 poste 275



Desjardins

Caisse populaire des Chênes
vous présente

Des gens de chez nous!

Audrey Tessier et Benoit Béland

Par: *Francine Gauthier*

Bonjour! En ce froid dimanche matin, je vais rencontrer une jeune famille chaleureuse, intéressante et sympathique, nouvellement arrivée à Saint-Guillaume. Bienvenue chez Benoit Béland et Audrey Tessier (aucune parenté avec les Tessier du coin).

À peine arrivée, Christophe, maintenant âgé de 5 ans, vient me montrer sa belle casquette d'Angry Bird, cadeau de tante Bara (Barbara). Il a plein de choses à me raconter, tellement que j'aurais pu faire l'article juste avec lui. Je m'assois pour commencer l'interview avec ses parents, son petit frère Edouard, 1 an, vient me retrouver et me tend les bras. Je suis conquise! Florence, âgée de 6 ans, est l'aînée de la famille. Elle est d'un tempérament plus timide et est plus discrète que ses frères. Elle va à la maternelle où elle s'est

fait de nombreux amis: Élisabeth, Audrey et Anthony pour ne nommer que ceux-là. Elle a déjà suivi des cours de ballet. Christophe est très sociable et a lui aussi des amis comme Étienne et Charlotte. Il joue souvent avec eux, soit à la maison ou à la garderie. J'allais oublier des membres de la famille: Blanche-Neige, une petite chienne Carlin affectueusement surnommée Nounoune et, la petite dernière, Mavie une petite Shih Tzu de six mois.



Benoit est un gars de Saint-Mathieu de Beloeil. Il y a vécu près de trente ans. Il a 2 frères dont un est son jumeau identique. Selon ses dires, ils sont pourtant très différents. Ils sont les aînés de la famille. Plus jeune il était toujours dehors avec ses frères. Il a grandi sur un grand terrain avec un sous-bois. Génial pour 3 gars avec plein d'énergie à dépenser. Un de ses jeux préférés était de jouer dans le feu avec un long bâton, lorsque ses parents décidaient d'en allumer un. Peu de temps après être déménagé, alors qu'il avait deux ans, son frère jumeau et lui ont décidé de vider le réfrigérateur et par la même occasion ils ont étalé le beurre par terre pour pouvoir glisser. Maman recevait des gens importants pour le travail de papa le soir. Elle a dû faire un

ménage très rapide pour effacer les traces du délit, après avoir confiné les tannants dans leur chambre! Elle a trouvé ça drôle, mais beaucoup plus tard! À l'adolescence, Benoit est le cousin cool avec ses cheveux longs et son attitude. L'alcool et les drogues n'ont jamais fait partie de sa vie, il n'en a pas besoin. Depuis toujours, Benoit aime la lecture. On comprend son implication à la bibliothèque. Il adore les casse-têtes et en possède une belle collection. Pas des petits faciles là! Il en a un de 9,000 morceaux! Il est très patient. Il est un papa bébelle et d'après Audrey, il est le jouet préféré de ses enfants.

Benoit a eu un parcours de travail disons, peu commun. Il obtient un BAC en histoire avec une mineure en étude classique. Le latin, la philosophie, l'archéologie et la période gréco-romaine sont des éléments de sa formation. Par la suite, il fera une maîtrise en développement de l'histoire locale. Durant ses études, il part faire des recherches archéologiques en Provence, à Bau de l'Aubésier, près de Sault. Le site est un abri sous roches et les trouvailles étaient de l'époque néandertalienne, soit il y a 50 à 250 mille ans. Il a aussi fait des fouilles en Tunisie, à Cartage, sur un site paléochrétien datant de 200 à 300 ans après Jésus-Christ. Le site était une rotonde, probablement une ancienne église.

En 2003, il participe à l'inventaire du Patrimoine Religieux du Québec. Toutes les églises du Québec bâties avant 1975 sont répertoriées et cotées. Pour l'occasion, il travaille en Montérégie. Il a aussi réalisé un inventaire du patrimoine bâti des municipalités rurales du Haut-Richelieu, pour le compte du CLD Haut-Richelieu, puis un autre dans la Vallée du Richelieu. Par la suite, il travaille au musée La Maison amérindienne de Mont Saint-Hilaire. Il s'occupe de l'animation et ne se sent pas très à l'aise dans son costume d'amérindien. Après 6 mois, il adopte une autre approche qui le rejoint plus. Évidemment l'historien en lui aime beaucoup ce travail et il me confie avoir beaucoup appris sur les premières nations durant ces trois années qu'a duré son expérience.

Dans la cadre de son travail, il a séjourné à deux reprises en Colombie-Britannique. La première fois, Florence était âgée de quelques mois seulement et avait souvent des crises de coliques. La jeune maman Audrey a trouvé cette période très difficile. Mais ça ne l'a pas découragée, puisqu'ils ont eu les 2 garçons. Ajoutons à cette liste d'occupation, animateur à la tété communautaire de Beloeil dans une émission sur le patrimoine, un passage à la radio communautaire dans le même domaine, une implication d'environ dix ans dans la Société d'histoire de Beloeil-Saint-Hilaire, et plusieurs autres. On peut dire qu'il a de nombreuses expériences! Maintenant qu'il est père de famille sa carrière a pris un chemin plus calme. Il travaille dans l'enseignement au niveau primaire et secondaire, principalement en anglais.

Voyageur dans l'âme, Benoit a visité entre autre, la Suisse, la Roumanie et la Grèce. Il a aussi voyagé plus près: les États-Unis, la Colombie-Britannique et le Nouveau-Brunswick. On peut dire sans se tromper qu'il n'a pas peur de l'avion! Il l'a pris 5 fois en un seul été! Il a dû calmer, aussi, ce côté aventurier avec la famille.

Audrey, de son côté, a toujours habité à Sainte-Madeleine, chez ses parents, jusqu'à ce qu'elle s'installe à Saint-Hyacinthe avec Benoit. Elle a une sœur et est le bébé de la famille proche et élargie. Comme elle dit: « J'étais le bébé partout », et bien sûr, le chouchou de tous. C'était un petit clown et adorait aller au dépanneur avec ses cousins plus vieux qui eux, allaient se chercher de la bière et achetaient son silence avec des bonbons! Elle a toujours été très famille. Ses amis étaient ses cousins et cousines, tous plus vieux qu'elle. Elle a mûri vite et était considérée dans sa famille comme une vieille âme.

Son entrée au secondaire n'a pas été facile. À cause de la maladie dans sa famille proche, Audrey n'est pas concentrée ni intéressée par ses études et coule son secondaire 1. La reprise de cette année de secondaire est très facile pour elle et le reste du secondaire aussi, sauf les maths, sa bête noire. L'art dramatique, le chant et la comédie musicale la passionne pendant cette période. Elle a même appris sous la direction de Joël Legendre et a gagné le PDH en Spectacle (Polyvalente Hyacinthe Delorme).

Elle entame un DEP en soins infirmiers, tout en travaillant l'été. Elle me dira qu'elle a commencé très jeune à travailler. Son père voulait inculquer à ses enfants la valeur de l'argent. Donc, elle étudie et travaille l'été, 40 heures semaine. Elle aime bien avoir de l'argent et décide de prendre une année sabbatique. Pendant cette année, elle rencontre Benoit et

tombe enceinte. Elle se dit qu'elle reprendra ses études après l'accouchement mais retombe enceinte très rapidement. Avec trois enfants, le projet n'est plus à l'ordre du jour. Elle a travaillé au Tim Hortons à Saint-Hyacinthe mais n'y était pas heureuse. Un matin Benoit lui dit de donner sa démission. Elle va postuler au Van Houtte et, forte de son expérience, décroche le poste qu'elle occupe toujours, à temps plein et de jour. Ce côté pratique est très important pour la maman poule qu'est Audrey.

Benoit et Audrey habitent le centre-ville de Saint-Hyacinthe dans un duplex dont ils sont propriétaires. Avec 3 enfants, ils se sentent à l'étroit et aimeraient avoir un plus grand terrain pour voir grandir leurs enfants. Benoit commence donc à magasiner les maisons mais Audrey est réticente à s'éloigner de chez-elle. Pour fermer le clapet de son amoureux, après plusieurs débats, elle accepte de visiter une maison à Saint-Guillaume. Elle tombe sous le charme! Il y a assez de chambres pour que chaque enfant ait la sienne et un grand terrain pour se défouler dehors. Ils achètent et arrivent en août 2013, caressant l'idée de repartir la boulangerie. Ils ont vite déchanté! N'ayant pas le privilège du droit acquis, plusieurs transformations sont obligatoires pour rencontrer les exigences des assurances, du MAPAQ et de la CSST, entre autres. L'idée est donc abandonnée.

Je vous ai dit qu'Audrey est mère poule et c'est vrai. Elle adore son emplacement parce qu'elle voit la cours de l'école de sa cuisine! Son côté infirmière est très utile avec ses enfants. Elle fait partie de l'OPP, pour les activités des jeunes à l'école, et siège maintenant sur le Conseil d'Établissement. On peut dire que Benoit et Audrey sont des gens impliqués qui ont envie de s'intégrer au plus vite dans la vie de Saint-Guillaume. Les jeunes familles sont une richesse pour notre village. Accueillons-les à bras ouverts!

Merci pour ce beau moment passé en votre compagnie et bienvenue chez-vous!

Francine Gauthier

Demandez votre
Carte à tout faire





LOU-TEC
Carte à tout faire

CARTE À TOUT FAIRE
Bénéficiez d'une ristourne de
5 % sur toute location.
Voir détails en magasin !

Échangeable seulement chez
LOUTEC ÉQUIPEMENTS RAYDAN

99, rte Marie-Victorin, St-François-du-Lac
450 568-0505 ou 877 568-0505

La Fête Nationale du Québec



www.facebook.com/fetenationalestguillaume



à Saint-Guillaume du 21 au 23 juin 2014

Samedi le 21

En après-midi : ...Jeux gonflables et animations pour les enfants

16h : Classique de balle molle « Village VS Campagne » 2^e édition

Pour inscription, contactez Jean Paradis au 819 396-2198

21h : DÉBUT DU FEU DE JOIE

21h : Spectacle avec le groupe VISION R

22h : Feu d'artifice par les Maître artificier BEM®

Gagnat du Jupiter de bronze à l'International des Feux Loto Québec Montréal 2005



Dimanche le 22

En après-midi : ...Jeux gonflables et activités pour les enfants

12h : Rally d'auto « Nous sommes St-Guillaume »

Pour inscription, contactez Luc Chapdelaine au 819 396-1527 ou sur notre page Facebook: www.facebook.com/fetenationalestguillaume

17h30 : Méchoui de Porc sous la tente

Billets en vente aux coût de 20\$. Point de vente: Info à venir

19h30 : Spectacle de JEAN-FRANÇOIS PRUD'HOMME

De l'édition Star Académie 2004



Lundi le 23

En après-midi : ...Jeux gonflables et activités pour les enfants

12h : Bingo de l'Âge d'Or

13h : Tournoi de washer et de Volley-ball

Inscription sur place

16h : Levée de drapeau

Pavillon « Je me souviens »

Exposition de photos et vidéos relatant l'histoire de Saint-Guillaume

18h30 : 2^e partie de la Classique « Village VS Campagne »

Anciens résidants VS gagnants de la première partie

22h : Discours patriotique et fin du Feu de joie



72 heures de Feu de Joie

Cantine du Forain sur place



Conseil d'administration

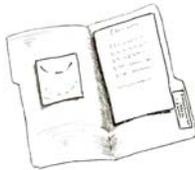
Réunion du 31 mars 2014

Assemblée générale

Lors de cette réunion les membres du CA ont discuté du schéma de l'assemblée générale qui sera tenue cette année. Le mois de novembre 2014 a été choisi pour cette assemblée générale. La planification finale se fera en septembre. Tous les citoyens de Saint-Guillaume seront invités. La forme de l'invitation reste à déterminer. Le plan d'action (formulé en 2011) qui a guidé nos actions à ce jour, sera révisé afin de l'ajuster à la réalité actuelle.

Classement sans papier

Conscient de l'environnement, la politique de classement sans papiers a été dévoilée à cette réunion. Un exemple de dossier a été présenté aux membres. Cette politique est présentement utilisée car tous les procès verbaux (CA et Comités) de l'année 2013 sont classés à la municipalité sans impression inutile de papier.



Infrastructure/environnement

Projet "Piste de raquette"

La dernière marche officielle sur la piste de raquettes a eu lieu le 27 mars dernier. Tout un succès pour cette première saison. Disons que dame nature était de notre côté cette année.



Nous tenons à remercier M. Claude Lalancette pour le prêt de son terrain pour le stationnement. La piste étant seulement hivernale, alors le stationnement n'est pas accessible le reste de l'année. Bien vouloir respecter cette consigne s.v.p.



Au moment d'écrire ces lignes nous avons eu notre rencontre en avril 2014.

Note

Si vous désirez vous impliquer dans le Comité de développement local, vous pouvez nous joindre par:

Courriel: cdl.infras@municipalite-st-guillaume.qc.ca

Jonathan Rondeau.
Animateur pour ce comité

Économique/commercial

Réunion du 25 mars

Les membres du comité ont rencontré les propriétaires des garderies afin de connaître leur situation et quelles actions pourraient être entreprises pour venir en support de la garde de nos enfants.

80% de la clientèle de nos garderies sont des résidents de Saint-Guillaume. Les enfants sont répartis dans neuf (9) garderies dans la communauté.

La conversation a été très productive. Cinq (5) pistes sérieuses ont été identifiées et discutées lors de la réunion du comité le 29 avril 2014.

Note

Si vous voulez une copie du procès verbal de cette rencontre, vous pouvez demander une copie à la municipalité, à un membre de notre comité ou me faire parvenir un courriel au: cdl.econo@municipalite-st-guillaume.qc.ca

William Phillips



CHAUFFAGE ET CLIMATISATION

Pompe à chaleur - climatiseur
Chauffage hydronique (eau chaude) RADIANT
Système air forcé (huile, électrique, gaz, bois)
Ventilation

173, route 224
Saint-Guillaume (Québec)
J0C 1L0
☎ : (819) 396-3548
☎ : (819) 396-1161



LETTAGE - IMPRIMERIE - BRODERIE
ARTICLES PROMOTIONNELS
PUBLICITÉ SUR ÉCRAN
SÉRIGRAPHIE

SERVICES OFFERTS

Conception visuelle, infographie, estimation gratuite, installation sur place, service à la clientèle

LETTAGE ET VINYLE

Que ce soit pour une vitrine ou un véhicule, nous offrons toute une gamme de choix de vinyles en plus de l'impression couleur. Il n'y a pas de limite de grandeur.

IMPRESSION DE TOUT GENRE

D'une qualité durable, notre pellicule de protection est résistante à l'eau et aux rayons UV permettant la longévité des produits.

SUPPORTS SPÉCIAUX

Nous offrons toute une série de produits de présentation pour bien mettre en valeur votre entreprise.

ARTICLES PROMOTIONNELS

Nous avons un vaste choix d'articles promotionnels pour vous permettre de faire la promotion de votre entreprise.

IMPRIMERIE

Avec l'acquisition d'une imprimerie, nous avons la possibilité de répondre à tous vos besoins de papeteries.

BRODERIE

Suite à une demande grandissante, nous avons fait l'acquisition d'un nouvel équipement. Nous pouvons maintenant répondre à tous vos besoins de broderie.

SÉRIGRAPHIE

Nous vous offrons le service de sérigraphie pour vos vêtements. Aussi disponible en 4 couleurs process.

PUBLICITÉ SUR ÉCRAN

Nous diffusons vos annonces sur écran publicitaire dans différents endroits publics. Ce service est offert autant pour les particuliers, commerçants, industries, organismes.

Tout est possible... Simplement nous faire savoir vos besoins!

T. 450 546.4771

Imprimeur de votre Info Saint-Guillaume

info@sercost.com

1328, rue Ricard, Acton Vale QC J0H 1A0

L'AUBERGE DES 3-PINS

est fière d'accueillir



La Boîte À Chanson de St-Guillaume

Chaque premier samedi du mois dès 22h

Prochain spectacle - samedi 3 mai

*Un événement unique en région
pour se divertir, fraterniser
et surtout mettre en valeur le talent d'ici.*

*Plusieurs artistes
locaux et régionaux oeuvrant comme
auteur(e) - compositeur(e) - interprète
viendront s'ouvrir à vous à tour de rôle
dans une ambiance cabaret conviviale
avec service aux tables.*

Artistes invités

Daniel Dey - Musi Danse

Saint-Hyacinthe

Yves Desrochers

Drummondville

Exasperados

Drummondville

Frank Imbeault & Steph Samson



Admission gratuite, 18 ans et +

Pour tous les détails et pour les inscriptions, écrivez au:

lbacstguillaume@outlook.com

Suivez également nos événements

facebook

210, rue Principale, Saint-Guillaume

*Des nouvelles de...**Guylaine Dauphinais*Par: *Rosanne Gravel*

Quand je vais à Saint-Guillaume, je demande toujours à mes parents de me conserver les Infos afin de pouvoir lire les nouvelles du coin. Je suis ravie que l'Info soit maintenant accessible sur internet. Quand on m'a proposé d'écrire moi-même mon chemin parcouru, je fus très flattée. Je remercie l'Info Saint-Guillaume de nous permettre de partager un petit brin de notre histoire à travers les gens et les époques. C'est avec plaisir que j'ai accepté cette invitation et voici un bref récit de mon histoire...



ont accepté et j'ai eu ce petit chien «Bijou» pendant 17 ans. Je l'aimais tellement, il était comme un frère pour moi. Avec Bijou, est née ma passion pour les animaux. Donc, à la maison, j'ai des poissons, des perruches et même un petit chien saucisse, un teckel que j'ai nommé Tucker. Il est bien plus qu'un toutou, il est mon ami fidèle.



Je suis née à l'Hôpital Sainte-Croix de Drummondville, le 29 juillet 1973. Mes parents sont Huguette Boisvert et Alphérie Dauphinais natifs, eux aussi, de ce beau village de Saint-Guillaume. Je suis la cadette d'une famille de deux. Mon frère Jean a neuf ans de différence avec moi. Plusieurs le connaissent pour la musique qu'il joue lors de festivals, à la Saint-Jean-Baptiste et autres activités.

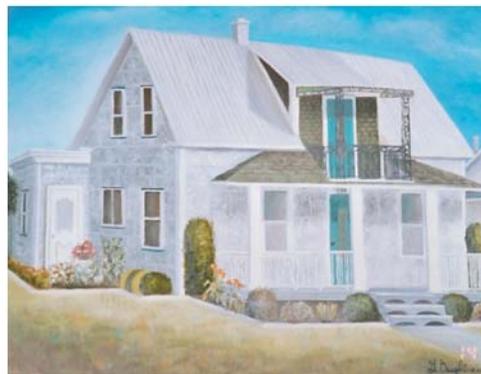


Dès le commencement de l'école maternelle, je me suis fait de nombreux ami-e-s, dont Claude Grenier, Nancy Senneville, Mélanie Dauphinais, Yvan Arpin, Mario Vincent, Annie Laneuville et autres. Notre activité préférée, à cette époque, était la promenade à vélo dans les rues du village. Et lorsque nous avions faim ou soif,

nous arrêtions chez Georgette nous ravitailler. Que de bons souvenirs...

En première année, mon institutrice était Denise Morel. Mais comme elle était enceinte, en ce temps-là, c'est ma tante Simone Dauphinais qui me faisait l'école. Je dois dire que ça faisait drôle d'avoir sa tante comme professeure.

La maison de mon enfance est située à l'entrée du village, de biais avec l'Auberge des Trois Pins. Cette maison appartenait à mon grand-père Donatien Boisvert et ma grand-mère Cécile Denoncourt. Mes parents en ont fait l'acquisition en 1973, suite au décès de mon grand-père. J'y ai toujours vécu, cette maison fait partie intégrante de mes racines. Quand j'y retourne, je me sens toujours chez moi. En l'an 2000, j'ai fait une peinture de celle-ci, il me fait plaisir de vous la partager.



Au primaire, mes professeur-e-s ont été: Johanne Lefebvre à la maternelle; Denise Morel et Simone Dauphinais en 1re année et 4e; Colette Melançon en 2e; Cécile Lanoie pour la 3e; Marcel Lafond en 5e et Huguette Tessier en 6e. Je me souviens de notre directeur Serge Blais qui était un homme profondément gentil avec les élèves. Il y avait aussi notre secrétaire Nicole. Encore plein de beaux souvenirs...

Vers l'âge de 3 ou 4 ans, pendant que mes parents travaillaient, je me faisais garder chez Lise et Michel Guilbault. Ces moments font partie de mes beaux souvenirs d'enfance.

À l'âge de 5 ans, j'ai demandé à mes parents la possibilité d'avoir un petit chien. La chienne des voisins avait eu des petits et ils étaient prêts à m'en donner un. Mes parents



Patrick Allard, directeur général

305, Marie-Victorin
Yamaska, QC
J0G 1X0

Tél.: (450) 789-2304
Fax.: (450) 789-0789
Courriel: yamaska@agritex.ca



Ensuite est venu le temps d'aller au secondaire, à la grande école, comme on disait. C'est à Jean-Raimbault que j'ai fait mes secondaires 1 et 2. Durant mon séjour là-bas, j'ai eu la chance de participer à un échange bilingue avec Meaford et Owen Sound, en Ontario. Moi et Annie Laneuville faisions partie de cette aventure. J'ai bien aimé ce voyage et je me suis rendue compte que le monde était beaucoup plus grand qu'on pouvait bien le penser.

C'est à la Polyvalente Marie-Rivier que j'ai fait mes secondaires 3 et 4. Ensuite, je me suis dirigée vers le commerce et le secrétariat, disciplines que Marie-Rivier offrait en cours professionnel. J'ai immédiatement su ce que je voulais faire dans la vie. À la fin de mon cours, je me suis méritée la mention d'excellence dans ma discipline. Je fus très honorée et c'est ce qui m'a poussée à poursuivre ma formation.



En plus de ces cours, je travaillais 35 heures par semaine, au « Bar Laitier chez Laura » à Saint-Guillaume. En 1992, j'ai été la propriétaire de ce commerce en partenariat avec Anny Laberge. Malgré une saison de pluie, je fus ravie de pouvoir servir les gens d'ici.

Après ce projet, j'ai décidé de retourner à l'école pour adultes afin de terminer mon secondaire 5 régulier. Et ce fut le Cégep pour enfin arriver au Collège d'Affaires Ellis (école anglaise), à Drummondville, en Technique de bureautique. J'ai pu y parfaire



En 2003, moi et mon frère Jean avons fait un album country de nos chansons, écrites depuis fort longtemps. Cette réalisation nous a permis de faire des spectacles dans quelques festivals de la région. Cette photo a été prise lors d'un tournage pour la télévision avec d'autres artistes.

mes apprentissages. Durant mes années au Collège Ellis, j'ai eu la chance d'aller étudier, durant un été, à l'Université Dalhousie en Nouvelle-Écosse. J'ai même travaillé pour la Société Alzheimer d'Halifax.

Dès ma sortie de l'école, je fus embauchée par F. BERNARD experts-conseils, une firme d'ingénieurs et d'agronomes de Saint-Hyacinthe, maintenant appelée le Groupe FBE Bernard Experts. J'y travaille depuis mai 1999 et j'adore mon métier. Je suis adjointe administrative et j'ai même adhéré au bureau de direction de la compagnie en achetant des parts de l'entreprise. Je compte bien y travailler encore plusieurs années.

En 1999, je me suis inscrite à des cours de peinture avec Christiane Crête Trottier, à Saint-Guillaume. Je dois dire que ces cours ont changé ma vie et ma façon de regarder les alentours. Je remercie Christiane de m'avoir montré comment regarder la beauté de la vie. Beauté que l'on voit seulement si on s'y attarde vraiment.

En 2012, j'ai rencontré François Olivier, un homme natif de la région de Saint-Jean-sur-Richelieu. Comme nos destins se sont croisés, nous avons acheté, depuis peu, une maison à Saint-Jean-Baptiste de Rouville, endroit central à nos deux emplois.

Malgré tout ce chemin parcouru, je reviens toujours vers Saint-Guillaume car je suis bien dans ce village. Lorsque mon ennui revient, mes parents m'accueillent avec plaisir pour venir vivre un petit épisode de nostalgie. Alors, à bientôt!



Guylaine Dauphinais



À rendre fou!

J'ai eu mon baptême de Salon du livre le 27 mars. Je suis allée au Salon du livre de Trois-Rivières. J'ai adoré ma journée dans ce lieu rempli de magie, de rêve, de rire et de magnifiques rencontres. Cette année le thème était; À rendre fou! C'est pour mettre l'accent sur les émotions que peut nous procurer la lecture: cette ivresse, ce vertige, ces frissons, cette folie.

Patrick Senécal était le Président d'honneur de ce 26e Salon. Je vous cite ces fabuleux auteur(e)s que j'ai rencontrés. J'ai passé beaucoup de temps au kiosque des Éditions du Phoenix avec cette magnifique équipe, les auteur(e)s présents étaient: Julie Royer, la colorée Gribouille Bouille, Danielle Boulianne, Isabelle Larouche, Viateur Lefrançois, et l'éditrice des Éditions du Phoenix, Liliane Lord. Une autre belle rencontre avec l'auteur et illustrateur Tristan Demers, qui était l'invité d'honneur cette journée. Hâte aussi d'aller rencontrer Nicole Lebel et Francis Turenne des Éditions Fablus, que l'on avait pu voir dans l'oeil du dragon à Radio-Canada, il y a déjà un an. Très contente aussi de rencontrer cet auteur tant apprécié des jeunes et des moins jeunes, Alain M. Bergeron. Il a écrit 192 livres, et dans ce nombre plusieurs avec l'illustrateur Sampar, un duo prolifique. Je crois que je vais toujours garder le coeur jeune. J'ai serré la patte à notre ami Geronimo Stilton, les jeunes l'adorent. Et quelques trop brèves rencontres avec Michel Noël, Daniel Brouillette et Marc-André Pilon.

J'ai pu discuter quelques minutes avec Patrick Senécal. Je suis aussi allée aux kiosques des Éditions Fonfon et de Boomerang.

Par: Marie-Josée Janelle

CLUB DE LECTURE

Bonjour à tous,

Pour la dernière rencontre printanière avant les belles journées ensoleillées, venez vous joindre à nous le 5 mai, à 13h30 à la bibliothèque.

Au plaisir de vous revoir!

Josianne Béland, 819 396-0450

Suggestions de Marie-Josée

Julie Royer, Gribouille Bouille: Le sorcier Mâchemou, illustré par Nadia Berghella, et Gribouille vient de sortir un disque de chansons fin avril.

Danielle Boulianne: sa série - Bienvenue à Rocketville illustré par Jessie Chrétien.

Isabelle Larouche: Shawinigan et Shipshaw, les chats-crobates, illustré par Nadia Berghella, sortie prévue en mai.

Viateur Lefrançois: Poursuite dans les Alpes.

Tristan Demers a illustré Salto de Pierre Labrie et les Introuvables de Cathleen Rouleau.

Nicole Lebel et Francis Turenne: Phil & Sophie, je suis persévérant.

Alain M. Bergeron et Sampar: Billy Stuart 7, la course des centaures. Capitaine Static 6, Mystère et boule de gomme! Savais-tu? Les Ornithorynques # 60

Geronimo Stilton: L'As du volant # 69, à paraître en mai.

Danielle Brouillette: Bine 3 Cavale et bobettes brunes, le 4e sort en août.

Marc-André Pilon: Guide de survie pour myope.

Michel Noël: Les Papinachois et la banique.

Patrick Senécal: Malphas # 3.

Nouveauté au **Éditions Fonfon:** Meuh où est Gertrude? De Benoît Dutrizac et Bellebrute.

Éditions Boomerang: Collection M'as-tu lu? Une mission impossible, Diane Groulx, illustré par Jean Morin.

Les contes d'Elliot de Émilie Rivard, illustré par Mika.

La côte à Iwi de Valérie Perreault, illustré par Jean Morin.

Suggestion de Diane

Sans retour

Lyndon Stacey

Après quelques événements troublants, Daniel Whelan a été évincé de la police. Daniel maintenant camionneur, est chargé de retrouver deux jeunes soeurs en fugue, par leur père et leur oncle. Son métier de policier prend le dessus car il trouve le comportement des deux hommes vraiment bizarre, puis lorsqu'il retrouve une des jeunes filles à l'aide de son chien Taz, la fillette semble terrifiée. Que cachent donc les deux personnes que Daniel a aidés?





bon pour la santé



Familiprix

Nos amis les microbes gastro-intestinaux!

Les scientifiques savent depuis des décennies que notre système gastro-intestinal est peuplé de plusieurs variétés de bactéries, mais ils découvrent depuis quelques années que ces bactéries sont plus nombreuses qu'ils le croyaient et qu'elles cohabitent avec plusieurs autres microbes, notamment des virus, des champignons et des vers.

Les virus les plus communs dans le système gastro-intestinal seraient des bactériophages, un type de virus qui a la capacité de détruire des bactéries et de transférer leur matériel génétique d'une bactérie à une autre. Les scientifiques croient que ce transfert de matériel génétique pourrait jouer un rôle important autant dans la santé digestive que dans le développement de maladies gastro-intestinales.

Le séquençage génétique a aussi permis d'identifier plus précisément les espèces de vers et de champignons qui peuplent le système intestinal. On sait que ces organismes jouent un rôle important dans les processus inflammatoires.

Grâce à leurs connaissances plus approfondies des microbes gastro-intestinaux, les scientifiques peuvent maintenant analyser comment ces différents acteurs interagissent:

quelles relations sont bénéfiques pour la santé, au contraire, lesquelles sont impliquées dans le développement de maladies? Pourrait-on modifier certaines de ces relations pour prévenir ou guérir des maladies? La présence ou l'absence de certains organismes pourrait-elle être utilisée pour poser des diagnostics?



Considérant le nombre important d'organismes, de nombreuses recherches seront probablement encore nécessaires avant d'avoir des réponses à ces questions, mais les avancées récentes sont porteuses d'espoir pour les personnes qui souffrent de maladies gastro-intestinales (p. ex. maladie de Crohn, syndrome du côlon irritable).

LAVAGE ET EXTERMINATION
André

Lavage: Résidentiel
Commercial
Agricole
Roulotte
Camion, etc

Extermination:
Traitement Araignées
Fourmis
Abeilles
Rongeurs
etc.

Travail garanti
Service 7 jours
Estimation gratuite

André: (450) 794-2314
Paget: (450) 223-7223



ALAIN CASAVANT
TIRAGE DE JOINTS INC
RBQ : 5647-4810-01

RÉSIDENTIEL & COMMERCIAL
Tirage de joints
Pose de gypse

1210, 11e rang, Saint-Eugène, QC - J0C 1J0
Tél. : 819 396-2672
Cell. : 514 208-6848



Café Favori

Nicole Lafrance,
propriétaire

125, rue Principale
Saint-Guillaume J0C 1L0
819.396.3396





NOS ENFANTS...

Par: *Karine Duchesne*

C'est ma gang!

Chez les enfants d'aujourd'hui, les activités sociales et les jeux spontanés sont moins fréquents qu'il y a 20 ans. Nos enfants passent beaucoup de temps dans des groupes organisés et imposés par des adultes (garderie, école, service de garde, activités sportives, culturelles, etc.). En raison de leur emploi du temps très chargé, les initiatives et la créativité n'ont que peu de place. Or, les jeux spontanés qui ne privilégient pas la performance constituent une précieuse source d'apprentissage. D'ailleurs, la plupart des apprentissages de l'enfant d'âge scolaire résultent de ses expériences sociales à l'intérieur de la famille, dans le quartier et à l'école.

Vous rappelez-vous vos années à l'école primaire? Comme la plupart des gens, vous vous souvenez sans doute plus d'anecdotes ou de situations vécues avec vos compagnons de classe que vos apprentissages et activités scolaires proprement dites. L'adhésion à un groupe revêt une grande importance pour combler le besoin inné de socialisation de l'enfant. Donc, l'école devient un lieu privilégié: l'enfant parvient à se libérer davantage de sa dépendance affective à l'égard de ses parents et de sa famille pour tisser des relations amicales avec ses amis. Parmi ses pairs, il se développe une nouvelle identité, il découvre qu'il n'est plus aimé gratuitement et inconditionnellement, contrairement à ce qui se passe avec ses parents. Il doit apprendre à se faire aimer des autres et à aimer les autres. Il découvre les règles et les valeurs de la vie en groupe, qui sont différentes de celles de sa famille, et à l'importance du respect de ces règles pour se faire accepter. Pour les enfants, les relations sociales ont une valeur affective souvent plus importante que les apprentissages scolaires. Même si ce sont ses dernières qui sont favorisées par l'école, il est essentiel que l'enfant apprenne à coopérer avec les autres membres d'un groupe, car les premières relations qu'il tisse avec ses camarades préfigurent celles qu'il cultivera durant toute sa vie.

Apprendre la coopération

Pour les enfants d'âge scolaire, ils choisissent leurs compagnons en fonction du jeu ou de leurs intérêts pour des activités précises et non pour l'identité de son ami. Vers l'âge de 7 ans, l'enfant acquiert la pensée logique et devient moins égocentrique. À cet âge, les enfants reposent leurs choix sur les qualités qui sont valorisées de part et d'autres. N'étant plus centré seulement sur sa satisfaction de ses désirs, il peut considérer les opinions et désirs d'autrui. Donc, l'enfant apprend à raisonner grâce à ses échanges avec ses amis. Il peut modifier ses désirs et son point de vue en fonction de ceux des autres. Grâce au groupe, l'enfant a un sentiment d'appartenance dans sa communauté et il peut comprendre les relations logiques et causales entre ses actions et les conséquences de celles-ci sur la vie du groupe. C'est ainsi que se développe de plus en plus sa conscience sociale.

Acquérir une conscience sociale

L'enfant doit apprendre à prendre conscience de la présence des autres et à décoder les attitudes, les gestes, les paroles de ses amis, pour les interpréter et adapter son comportement en fonction de la réalité sociale. Certains enfants ont de la difficulté à répéter les comportements approuvés en groupe sourire, gentillesse, partage, coopération et générosité. Ainsi, les enfants dominateurs agressivité, refus du partage, domination, recherche d'attention de soi sont mal acceptés parce qu'ils ont du mal à prendre en considération les sentiments, les idées et les opinions de leurs camarades, qui vont parfois à l'encontre de leurs intérêts.



coiffure
cynthia

Cynthia Charest
819.396.2439
160, rang St-Prime • Saint-Guillaume

Heures d'ouvertures

- Mardi et mercredi : 8h à 17h
- Jeudi et vendredi : 8h à 21h
- Samedi :

Comptabilité
G.A

- Compiler vos papiers pour les informatiser selon vos besoins
- Préparer les paies
- Produire les rapports de déduction à la source et les taxes
- Se déplacer

1419 4e Rang
St-Bonaventure (Québec)
J0C 1C0

Téléphone : (819) 396-5848
Télécopie : (819) 396-5813
www.comptabilitega.com

Guylaine Anctil
Commiss Comptable

Développer son estime de soi sociale

Pour avoir une bonne estime de soi sociale, l'enfant doit considérer qu'il est important aux yeux des autres. Les enfants exercent les uns sur les autres une influence que les adultes n'ont pas sur eux. Cette influence positive ou négative se répercute sur l'estime de soi de l'enfant, qui apprend le partage et la coopération. Il apprend aussi à assumer des responsabilités pour le groupe et à évaluer ses forces et ses difficultés de façon réaliste.

Devenir un être social

Plus l'enfant participe à une variété d'activités avec les mêmes camarades, plus il a de chances de mieux les connaître et de nouer avec certains d'entre eux une véritable amitié. Les amis sont pour l'enfant à la fois des modèles ou des repères en fonction desquels il adapte son comportement et une source de valorisation et d'estime de soi.

Entre 7 et 12 ans, le groupe d'amis permet à l'enfant d'améliorer ses habiletés sociales qu'il a acquises au contact de ses parents. Il doit apprendre à se faire une place au sein du groupe. Quant aux parents, ils peuvent l'aider en lui transmettant des valeurs telles que le respect des différences, la résolution pacifique des conflits, la générosité et la coopération, et bien sûr, en lui servant de modèles pour ce qui est du respect et de ces valeurs.

Dans ses relations sociales, l'enfant doit apprendre à s'adapter aux règles du groupe, à s'affirmer et à assumer des responsabilités pour et avec son groupe d'amis. Et c'est grâce à l'appui de ses amis, qu'il arrivera à se dégager de son égoïsme en acquérant une conscience sociale, à canaliser ses pulsions et à mettre ses habiletés particulières aux services des autres.

Sources: «Le développement de l'enfant au quotidien du berceau à l'école primaire» de Francine Ferland et «Ados: mode d'emploi» de Michel Delagrave, collection CHU Sainte-Justine.

Par: *Karine Duchesne*



LES CONSTRUCTIONS
ThéMax
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - AGRICOLE
74, Rte de l'Église St-Guillaume, Qc

Sylvain Thérout
(819)396-3527

Martin Cournoyer
(819)475-6568



Les Mains Universelles

Daniel Bigras
Géobiologue

450 794 2778
daniel@mieuxdansmonlieu.ca
www.MieuxDansMonLieu.ca



LA NICHE D'OR
SALON EN TOILETTAGE DE CHIENS
ET SERVICE DE GARDE
TOUTES RACES ET DE
TOUTES GRANDEURS.

LOUISE DÉRY
TOILETTEUSE DIPLÔMÉE

819-396-1086
332 RTE 143 SAINT-BONAVENTURE QC J0C1C0



Signe S. Bélanger

- SPÉCIALISÉE DANS LES ARMOIRES DE CUISINE ET SALLE DE BAIN
- CONSEILLÈRE EN DÉCORATION
- PLANS D'AMÉNAGEMENT INTÉRIEUR, DESSINS 3D
- PROJETS RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL

STÉPHANIE BÉLANGER
DÉSIGNER D'INTÉRIEUR • CUISINISTE



TÉL.: 450.830.2905
signesbelanger@gmail.com



PROTECTION INCENDIE
SÉCURMAX




natJEM



Jean Marchand

Téléphone : (819) 350-8908

Télécopieur : (819) 396-1872

Courriel : secumaxnatjem@hotmail.com

Sylvie vous invite...



565 Blvd St-Joseph
 Drummondville J2B 2B6

510 Des Forges
 Drummondville J2B 0E4

Les Festins

Gitans
 Boucherie et traiteur

Luc Plamondon
 Annie Lachance
 Propriétaires

- Buffet chaud et froid
- Service de méchoui et de BBQ
- Saucisses et charcuteries maison
- Viande pour congélateur
- Dépeçage de gibier

344, rue Notre-Dame
 Saint-Germain (Québec)
 J0C 1K0

Tél. : 819 730-0065



2 rue St-Amable, St-Guillaume, Qc J0C 1L0

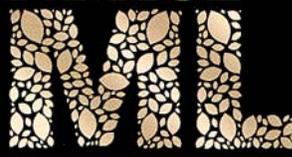


CMMTQ
 Claude Dupuis
 propriétaire

Tél.: 819 396.2085
 Fax: 819 396.3553 **J.H. Dupuis & Fils**
 ENT.

plomberie • chauffage à air chaud • chauffage à eau chaude radiant • système électrique • quincaillerie peinture • plomberie • chauffage à air chaud • chauffage à eau chaude radiant • système électrique et à l'huile • quincaillerie • quincaillerie peinture • plomberie • chauffage à air chaud • chauffage à eau chaude radiant

ÉMONDAGE



Estimation gratuite, appelez-nous!
819 818-6034



- ➔ Pensionnat pour garçons et externat mixte
- ➔ Résidence pour filles
- ➔ Secondaire I-II-III

- milieu de vie familial
- encadrement favorisant le développement
- groupes restreints permettant l'enseignement personnalisé
- activités sportives multiples
- environnement champêtre



option Sport

- ➔ option hockey
- ➔ option Motocross
- ➔ option Vélo de montagne
- ➔ option Ski/Snowboard
- ➔ option Golf
- ➔ option Soccer
- ➔ option Équitation

POUR UNE ANNÉE SCOLAIRE MOTIVANTE!

UNIQUE AU QUÉBEC!



Motocross

Programme existant depuis 5 ans déjà

Entraînements de qualité et sécuritaires

Accessible aux débutants autant qu'aux pilotes plus expérimentés.

VENEZ VIVRE L'EXPÉRIENCE!

ENTRAÎNEUR :
Pascal Péloquin, Coureur professionnel

www.juvenat.ca

96, rue St-Jean-Baptiste, Saint-Guillaume, Québec J0C 1L0 • Tél.: 819.396.2076 • Téléc.: 819.396.3331

Caroline Doyon
COIFFEUSE

Caro Coiffure
POUR VOUS METTRE EN BEAUTÉ
JOIGNEZ VOUS A MOI SUR FACEBOOK

POUR RENDEZ-VOUS PAR TÉLÉPHONE
819-388-7986

300 RUISSEAU NORD
ST-GUILLAUME, QC



Constructions
Benoît Bergeron inc
Entrepreneur général

RBQ: 8349-6265-09

Constructions, et rénovations en tout genre



Cell: **819 473-1614**
Tél: **819 396-2912**



E.D. Réfrigération

Réfrigération • Climatisation • Chauffage



Eric Drouyn
Propriétaire
R.B.Q. 8354-4619-35

Téléphone : **819 477 6273**
Sans frais : **1 877 677 6273**
info@edrefrigeration.com
www.edrefrigeration.com

608 Desloisirs
St-Eugène (Québec) J0C 1J0



CMMTQ
Corporation des maîtres mécaniciens en tuyauterie du Québec



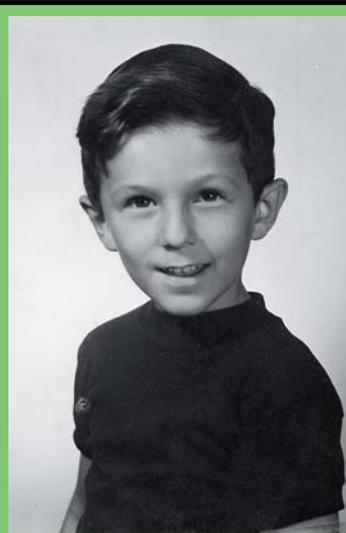
Chambre froide / congelée • Thermopompe / climatiseur
Géothermie • Fournaise propane / gaz naturel

Industriel
Commercial
Résidentiel



Qui suis-je?

La saison commence... nos courses



Indices de la photo

Après un exil de 12 ans,
je reviens dans la
maison paternelle.
Qui suis-je?



**Mois d'avril:
Alain Laprade**

Dominic Doyon # 88 - classe Sportsman



La saison de course de l'Autodrome Drummond débutera samedi le 10 mai et ce aux deux
l'Autodrome. Pour la saison au Stadiaume Saint-Guillaume, les dates sont le
d'autres dates peuvent s'ajouter et merci à nos
Venez nous encourager et jaser avec nous durant la saison

Travailler, c'est trop dur...

NITRO.COM
Patleck 2014

**Dur printemps pour notre
Yannick national, enfoncé dans la neige!
Non! Non!
Nous n'avons pas engagé Kenny!**



**Avis aux amateurs
de photos**

Nos pages centrales s'adressent
aux amateurs de photographie.
Si vous êtes témoins d'événements,
photos prises sur le vif,
d'actualité, mérite scolaire ou
sportif, anniversaire, paysage ou
toutes autres photos qui susciteraient
l'intérêt des gens de Saint-Guillaume,
faites-les parvenir à:

jocelyn.janelle@tella baie.net

Nous commençons
Ensuite, nous aurons
2014 et nous aurons
Claude et Marcel
saison. L'an passé
faire partie des 3



Saint-Guillaume EN PHOTOS

eurs sont prêts!

À votre service...

Équipe Jean-François Arpin # 20 - classe Sportsman



x semaines, pour plus de détails consultez le site internet de
es 22 et 29 juin, 31 août et les 26-27 septembre,
commanditaires.
on. Au plaisir de se voir!

Patrick Lapolice # 68 - classe Mini-modifiée



erons notre saison à l'autodrome Drummond le 10 mai 2014.
urons 6 programmes à Saint-Marcel dont notre premier le 25 mai
urons 5 programmes au Complexe sport motorisé le Speedway.
el Lapolice ont travaillé fort sur le bolide afin d'être prêt pour la
sé notre équipe a terminé 3e au classement et nous espérons encore
3 premiers au classement 2014.

Photo: Jocelyn Janelle



Bonjour,

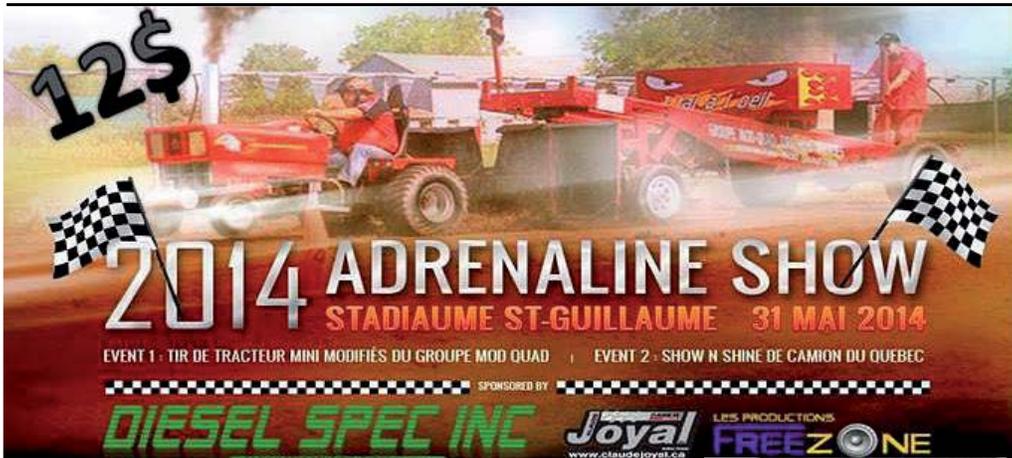
Je me présente, Sylvie Lecompte, directrice de l'Office municipal d'habitation de Saint-Guillaume depuis janvier 2014. Je suis dans le milieu des habitations à logements modiques depuis maintenant 2008. J'ai la gestion de quatre offices pour personnes âgées.

C'est un travail qui me passionne dans tous les aspects puisqu'il n'est pas basé que sur le côté administratif. Il est aussi social et humanitaire puisqu'il faut être à l'affût des besoins de ces personnes souvent seules et démunies. Une bonne écoute et un excellent sens d'observation sont aussi importants pour bien faire ce travail. En résumé, il faut être disponible, à l'écoute, cerner les besoins et orienter vers des ressources disponibles.

Je suis au bureau tous les lundis beau temps mauvais temps et je suis certaine qu'on aura l'occasion de se croiser lors d'une activité sociale ou communautaire.

Au plaisir de se rencontrer bientôt!

Sylvie Lecompte



Billets en pré-vente
dès maintenant à la
Coop-Agrilait
Saint-Guillaume

La Coop



Au programme,

- Tir de tracteurs mini modifiés du groupe MOD QUAD
- SHOW N SHINE de camion du Québec

S.G.L. DISTRIBUTION INC. 1705 Bourchemin ouest,
St-Hugues (Qc) J0H 1N0
Fax: (450) 792-3194
Tél.: (450) 792-3387

Spécialiste en pulvérisation et manutention des liquides

Tous les profits amassés lors du
Adrenaline Show 2014 iront à Opération Enfant Soleil.

M.R. PLUS INC.
PORTES ET FENÊTRES
depuis 1989
Au service de la qualité depuis 1989

TM opération
enfant
soleil

TRANSPORT MAGAZINE
TOUJOURS PLUS PRÈS DES GENS!

Stadiaume Saint-Guillaume
Le 31 Mai 2014 dès 10h00

Merci à nos commanditaires!

www.adrenalineshow2014.com



Centre récréatif Saint-Guillaume

Par: Maude Pellerin



• Il y a eu du vandalisme à la patinoire vers la fin de l'hiver dans la chambre des joueurs et sur les bandes. Malheureusement, il faudra payer pour réparer ces dommages. Comme l'argent des loisirs provient des taxes payées par les citoyens, ce sera encore la communauté qui devra payer pour quelques jeunes qui ont décidé de «s'amuser»... C'est malheureux; une minorité de personnes se plaît à endommager ce dont la majorité des citoyens de tous âges profitent paisiblement. C'est tout simplement déplacé, déplorable et condamnable. À bon entendre, salut... en espérant que le message soit clair et compris!

• La saison de patinage s'est terminée le 27 mars dernier. Ce fut la plus longue de l'histoire du CRSG, paraît-il. Au moins, l'hiver que nous avons eu aura présenté ce côté positif!

• La soirée des inscriptions aux différentes activités fut un véritable succès. Tant au tennis adulte (complet), tennis enfant, soccer toutes catégories, ou au deck hockey, les citoyens ont répondu à l'appel. L'été sera occupé à Saint-Guillaume et c'est tant mieux!

• Si jamais vous souhaitez inscrire votre enfant à l'une des activités mentionnées ci-dessus, téléphonez au CRSG, peut-être reste-il des places disponibles. Prenez une chance!

• Pour le CAMP DE JOUR: quelques dates sont à retenir! Les voici:

2 mai en après-midi: visite des animatrices à l'école primaire de Saint-Guillaume

22 mai à 19h: rencontre d'informations pour les parents avec les animatrices et les responsables du CRSG (pré-inscription possible)

31 mai de 10h à 14h: séance officielle d'inscriptions

Pour nous joindre :



(819) 396-0151



Centre récréatif St-Guillaume



www.centersg.blogspot.com

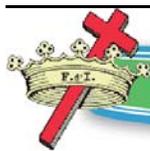
Email : centersg@gmail.com

GRANDE OUVERTURE

Cantine  
LA BARAK

Très bientôt





Ordre des Filles d'Isabelle de Saint-Guillaume

Sylvie Bourret, vice-régente



Bonjour à vous gens de Saint-Guillaume!

C'est le mois de mai et l'on n'est pas sans se demander quel temps il fera... Car, au moment d'écrire ces lignes à la mi-avril, on vient de se taper une petite bordée de neige et un beau -7! Mais, soyons optimistes et gardons l'espérance que ce sera un mois magnifique, chaud et beau. Car c'est en mai que débute le renouveau de la nature et qu'elle se met à l'œuvre et sort de sa torpeur après un long hiver.

En avril, notre réunion commence par le chant: «Compagne par la foi unie». Marielle, par la suite nous amène sur le chemin des confessions, car nous en étions au début de la semaine Sainte. Elle nous fait la lecture de plusieurs petits textes de réflexion concernant ce sujet, puis elle se questionne après chacun d'eux afin de nous porter à réfléchir sur leur sens.



Bonne Fête Lucie, 72 ans (9 avril 2014)

Aussi, en mai nous aurons eu notre messe et souper-country du 26 avril qui sera derrière nous... Mais étant donné la date de tombée, il m'est impossible pour l'instant de vous en faire un résumé, alors j'y reviendrai le mois prochain. Le 1^{er} mai ce sera la «Fête des travailleurs(es), et le 11 mai ce sera la «Fête des Mères», occasion à ne pas oublier! Ainsi que la «Fête des Patriotes» ou «Fête de la Reine» qui aura lieu le 19, journée habituellement fériée...

Pour ce qui est des derniers gagnants de contribution volontaire, voici ceux-ci: Le 14 mars – Johanie Côté, le 21 mars– Amélie Morin, le 28 mars– billet non vendu, le 4 avril– Francella Joyal. Félicitations aux gagnantes!

P.-S. Il reste encore plusieurs billets de contribution à vendre, il n'en tient qu'à vous d'avoir la chance de vous retrouver parmi les gagnants de 50\$ chaque semaine, à seulement 5\$ vous pourriez même gagner plus d'une fois avec le même numéro au courant de l'année en cours! Faites vite, il y a encore beaucoup de tirages à venir!

Info: Marielle Hénault 819 396-1303,
Sylvie Bourret 819 396-3249
Isabelle Langlois 819 396-3675

C'est en mai qu'elles célébreront leur anniversaire:

Le 1^{er} – Lise Paul-Hus, le 4 – Josianne Messier,
le 19 – Lise Hudon, le 23 – Sonia Thérout,
le 24 – Monique Charbonneau,
et le 29 Sylvie Bourret. Bonne Fête à vous toutes!

La gagnante du prix anniversaire d'avril est Lise Raîche-Buissières. (Voir photo)

De plus, le 9 avril c'était la fête de notre belle Lucie qui célébrait ses 72 ans. Nous nous sommes déplacées, Judith, Marielle et moi afin de souligner ce jour avec elle. Ce fut un beau moment qui nous a permis de lui dire toute l'affection que nous avons pour elle, et lui souhaiter la meilleure des chances face à ce combat qu'elle mène depuis 3 ans maintenant!



*Lise Raîche-Buissières
Anniversaire d'avril 2014*

À vous toutes, chères mamans aux innombrables qualités

«Il existe autant de variétés de fleurs sur la terre qu'il a de belles qualités dans le cœur d'une mère».

«Il existe une personne chère qui met du bonheur dans la vie des autres de mille et une façons».

«Il existe une personne chère sur qui l'on peut toujours compter dans les joies comme dans les peines».



En guise de remerciements, il faudrait pouvoir offrir une gerbe de toutes les fleurs à celle que l'on fête aujourd'hui... À commencer par des œillets, pour le confort douillet qu'elle nous a procuré durant des années.

... Puis des orchidées, pour toutes ces soirées passées à notre chevet.

... Des lys et des iris, pour les nombreux baisers reçus de ses lèvres ou donnés sur ses joues toujours lisses.

... Des bégonias, des jacinthes, des violettes, des tulipes, des marguerites et ainsi de suite, sans oublier les roses.

Il est tout à fait naturel de lui réitérer son affection en ce jour et de souhaiter pour elle beaucoup de joie, beaucoup d'amour. **Heureuse fête des Mères!**

Notre prochaine réunion chères membres, aura lieu le 12 mai prochain. Et pour terminer celle-ci, nous soulignerons la fête des Mères, et élirons notre «Maman de l'année». À la suite de cela, nous dégusterons ensemble un gâteau pour cette occasion. Notez que cela se fera comme toute réunion mensuelle au local des Chevaliers de Colomb, toujours à 19h30. On vous attend en grand nombre!

Eh bien voilà, c'est ici que je termine, en vous souhaitant un très bon mois, et on se retrouve en juin pour la dernière parution de l'Info avant la pause estivale. À Bientôt!

Massage
ET DÉTOX AU FLEX-ION
SUR RÉFÉRENCE ET RENDEZ-VOUS

Nathalie Bélanger
MASSOTHÉRAPEUTE PROFESSIONNEL

70 ROUTE 122 EST
ST-GUILLAUME

MAISON: 819-396-1571 CELL: 450-780-1408



PIÈCES D'AUTO ML 



**Vente & Achat
d'auto et camion**
Pièces neuves et usagées
Mécanique générale
Remorquage
Recycleur d'autos
accrédité par la SAAQ

Tél. (819) 396-1628
150, rue Principale - Saint-Guillaume - J0C 1L0



Construction et rénovation
ROSAIRE LAFLEUR

RBQ: 8341-3054-34 



- Entrepreneur spécialisé en:
- Menuiserie, charpenterie
- Revêtement: Canoxel, vinyle, métallique
- Remplacement de toitures, portes, fenêtres et plus...
- Finition intérieure

Résidentiel / Commercial / Agricole
Estimation gratuite

Tél. 819.396.3737 • Cell. 819.473.2017

125, rang du Cordon, St-Guillaume QC J0C 1L0



**Centre de débitage
Boucherie Richard Viens**

Spécial

Viandes marinées
 - brochettes - poulet
 - boeuf
 - tournedos - poulet
 - boeuf
 - côtelettes - porc
 Et bien plus à la boucherie



Spécial # 1 - fesse courte

Catégorie A1, rouge - poids: 90 à 130 lbs
 Comprend: Pointe surlonge: steak, cubes
 Brochettes, rosbeef
 Ronde: steak délicatisé
 Oeil de ronde: steak français
 ou fondue chinoise
 Bas de ronde: rosbeef français
 steak haché maigre, os à soupe

Spécial - épaule de boeuf

Épaule de boeuf
 - roti
 - cubes
 - boeuf haché

Spécial # 2 - boeuf haché

Catégorie A1, rouge - poids: 10 à 40 lbs
 poids: 40 lbs et +
 Comprend: boeuf haché maigre
 enveloppé à votre goût
 emballé sous vide

Spécial # 3 - pointe surlonge

Catégorie: A1 rouge de 12 à 15 lbs
 Comprend:
 Steak
 Cube
 Brochettes tendres
 Rosbeef tendre
 Steak haché

Spécial # 4 - steak surlonge désossé

Catégorie A1, rouge -

Comprend:

steak Boston surlonge
cube
brochettes
steak tendre juteux

Spécial # 9 - poitrine de poulet

Poitrine de poulet désossée,
emballée sous vide à votre goût.

Boîte de 5 kg

Prix régulier: 80\$ la boîte

Super spécial: 60\$ la boîte

Spécial # 5 - Oeil de ronde

Steak français ordinaire ou BBQ
ou fondue chinoise

Spécial # 10 - poulet de grain

Poulet de grain - spécial: 2,99\$ lbs

3 poulets et plus: - régulier: 3,49\$ lbs

Spécial # 6 - filet mignon

Tête filet mignon rouge A1

Spécial # 11 - bacon

Boîte de 5 kg

emballage sous vide à votre goût: 50\$

Spécial # 7 - fesse de lard

Fesse de lard de 12 à 30 lbs

Comprend: Rôti - Cube

Escalope

Steak

Pattes et haut de pattes

Lard haché

Spécial # 12 - demi-lard

Demi-lard: poids: 90 à 110 lbs

Comprend: shop de lard ordinaire ou désossé

rôti de porc désossé

côte levée, cube

steak de porc

escalope de porc

pattes, haut de pattes,

lard haché

saucisse palette

Spécial # 8 - longe de porc

Longe de porc: environ 10 lbs

Comprend: longe de lard désossée

très appréciée de nos clients

shop papillon ordinaire ou BBQ

Rôti désossé

Lard haché

Autres spéciaux en magasin

Filet de porc frais - 4,99\$ / lbs

Bon choix de fruits et légumes en magasin

Garage
Gilles MORRISSETTE enr.

ColorPlus

COLLISION CENTRE

DÉBOSELAGE - PEINTURE

Petit rappel des services offerts en tout temps par le garage.



Bénéficiez de tous nos services comme:

- Débosselage
- Peinture
- Nous réparons et restaurons tous les genres de véhicules.

*Que ce soit
modèle antique
ou d'aujourd'hui.*

Pour autos, motos
et camions de toutes marques



- Vente et pose de pneus



- Changement d'huile
- freins, silencieux, suspension, etc.
- Changement et réparation de pare-brise



*«Merci à toute ma clientèle pour la confiance
témoignée déjà depuis 21 ans».*

134, rue St-Jean-Baptiste - Saint-Guillaume
Tél.: 819-396-0421 - Rés.: 819-396-3492

Par: Jocelyn Janelle

Communauté paroissiale de Sainte-Famille

Robert Desmarais, pasteur

Communauté Saint-Guillaume



Nous venons de célébrer Pâques, la fête de la résurrection du Christ, la fête de la lumière. Pour les chrétiens, la fête de Pâques est la plus importante de l'année

car elle vient nous rappeler que le Christ est ressuscité et que, nous aussi, nous sommes appelés à ressusciter, à vivre d'une vie d'éternité... c'est pourquoi le Christ nous invite à être dès maintenant des donneurs de vie, des passeurs d'espérance pour les gens que nous rencontrons.

Notre évêque, Mgr André Gazaille, sera un de ces passeurs d'espérance lorsqu'il viendra confirmer les jeunes de la paroisse Sainte-Famille **same-di le 17 mai à 10h30 à l'église de Saint-Guillaume**. Ceux-ci se sont préparés à partir du thème «bâtir sa maison sur le roc»... sur le roc des valeurs qui s'enracinent profondément dans leur vie familiale et sur lesquelles ils peuvent s'appuyer avec bâtir leur vie; et aussi sur le roc de la foi qui apporte une espérance et qui nous enracine, grâce à l'action de l'Esprit Saint, dans notre identité de fils ou de filles de Dieu.



Je profite de l'occasion pour remercier très sincèrement les bénévoles qui ont accompagné ces jeunes dans leur préparation aux sacrements: Jacinthe Joyal, Brigit McGarr, Bertrand Forest, Véronique Jutras, Hugo Labonté, Julie Fréchette et Jeanne-D'Arc St-Laurent. Ils ont été des passeurs d'espérance et de vie par leur témoignage de vie et de foi.

Il y a aussi un autre événement d'importance qui s'en vient et qui témoigne de l'amour vécu au jour le jour à travers les joies et les obstacles du quotidien, c'est la **fête des 25 – 40 – 50 – 55 et 60 ans de mariage** des couples de notre paroisse qui aura lieu **dimanche 8 juin à 10h30 à l'église de Saint-Guillaume**. À cette occasion, pour favoriser le regroupement, il n'y aura pas de messe à 9h00 à Saint-Guillaume, ni à 10h30 à Saint-Pie. Si vous connaissez des couples qui vivent un de ces anniversaires ou si vous-mêmes en vivez un et que vous n'avez pas reçu d'invitation, communiquez avec le comité en téléphonant au presbytère au 819 396-2111.

En terminant, je souhaite une très belle fête des mères à toutes les mamans et grands-mamans... vous êtes les roses de notre monde.

Bonne fête des mères...

Dans la vie tout peut s'user.
Mes bas... mes souliers...
Mon crayon et ma gomme à effacer.

Mais moi, je connais une chose
qui ne peut jamais s'user...
C'est la joue d'une maman
qui reçoit les baisers de son enfant.

L'amour a l'étrange capacité de se multiplier de
sorte qu'à l'arrivée de chaque enfant
il y en a toujours assez pour continuer.

La richesse de cœur d'une mère
est un pâle reflet de la tendresse et de l'affection qui existe
dans le cœur de Dieu pour chacun et chacune de nous.

Le monde compte deux merveilles de plus:
le cœur d'une mère et le cœur de Dieu.
Alleluia!

(Auteur inconnu)

Spectacle avec « Les Cousins Branchaud »

Le samedi 3 mai 2014 à 20h00 vous êtes invités à venir vous divertir à l'église Saint-Bonaventure avec le spectacle des «Cousins Branchaud».

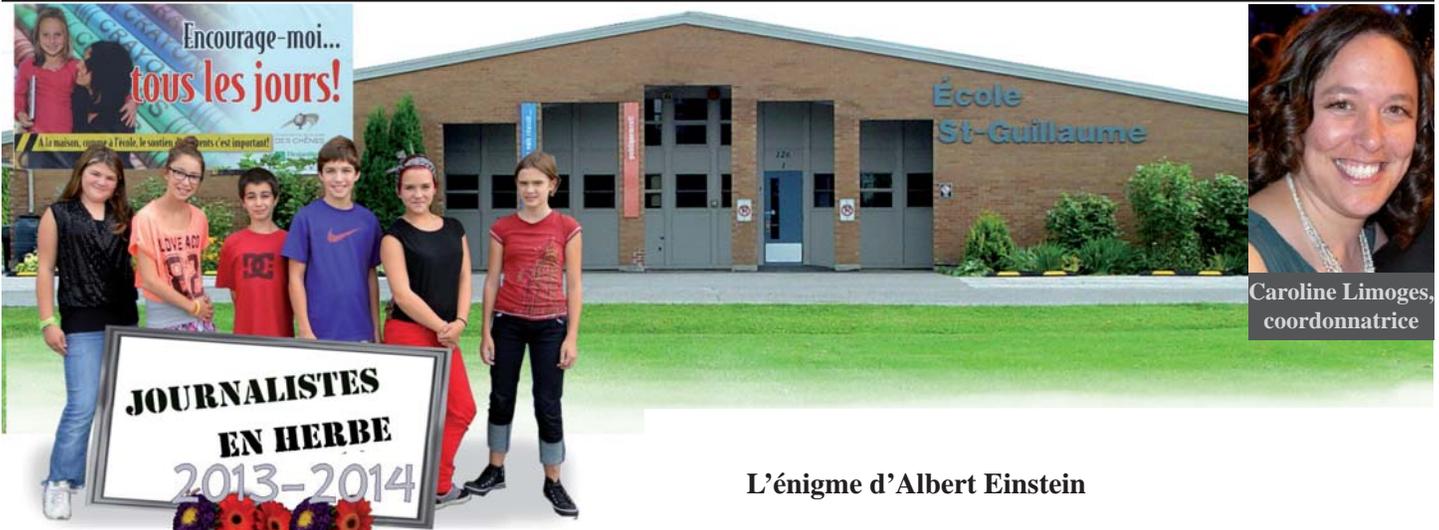
Cette soirée est au profit de la paroisse Sainte-Famille et les billets sont en pré-vente au coût de 20 \$ / personne ou à la porte au coût de 25\$ / personne.

Billets en vente: presbytère...	(819) 396-2111
Pauline Poirier...	(819) 396-0289
Hélène St-Laurent...	(819) 396-1762

MERCI À TOUTE LA COMMUNAUTÉ

Merci pour le beau mouvement de solidarité pour venir en aide à la famille Scheurer de Saint-Pie-de-Guire qui a vu leur maison familiale s'envoler en fumée lors d'un incendie. En lien avec d'autres organismes de Saint-Pie-de-Guire, la communauté paroissiale Sainte-Famille a pu aussi manifester sa compassion et sa solidarité grâce à vos dons.





Caroline Limoges,
coordonnatrice

Élève du mois

Pour l'élève du mois j'ai choisi Émy Roberge Bélanger. Pourquoi l'ai-je choisi? Elle joue au badminton le soir et elle reste à l'école pour jouer et s'entraîner. Il y a plusieurs autres joueurs mais je l'ai pris parce que je trouve qu'elle est très bonne. Émy joue dans le groupe A. Elle a beaucoup de puissance. Julie, le professeur de 2e année, lui donne des cours et dit qu'Émy est très forte du poignet. Elle a battu tous les joueurs de son groupe, même Christophe et Samuel avec M. Martin.



Émy est née le 28 septembre. Elle a 11 ans et elle est, dans ma classe, en 6e année. En dehors de l'école, elle fait ses devoirs, elle fait aussi de la bicyclette. Cet été elle recommencera à faire de la natation. Elle est rendue au niveau junior 9. Elle va aussi participer à la course des Chênes-toi et au secondaire elle ira à Jean-Raimbault.

Ce qui compte le plus pour Émy, ce sont ses ami(e)s et son chien Patapouf (patate). Elle sursaute facilement et elle crie très fort. Elle est drôle, très attentive à l'école, persévérante et elle a de très bonnes notes. Émy préfère l'art dramatique et les mathématiques. En plus de pratiquer la natation et la bicyclette, elle aime jouer avec les chiens, coiffer ses amies, mais son activité préférée est d'aller magasiner. Vous connaissez maintenant mon amie Émy!

Ariane Cyr

L'énigme d'Albert Einstein

Il n'y a que 2% de la population qui peut la résoudre. Serez-vous capable de trouver la réponse?

Les faits: Il y a 5 maisons de couleurs différentes, 5 personnes d'origines différentes qui fument une sorte de tabac qui boivent une sorte de boisson et qui ont un animal différent.

Il ne peut pas y avoir 2 personnes dans la même maison, qui fument 2 sortes de tabac qui boivent 2 sortes de breuvage et qui ont 2 animaux.

Énigme: Qui possède le poisson?

Les indices:

- L'anglais vit dans la maison rouge.
- Celui qui vit dans la maison du centre boit du lait.
- Le suédois a des chiens.
- La maison verte se trouve à gauche de la maison blanche.
- Le danois boit du thé.
- Le norvégien se trouve dans la première maison.
- Celui qui vit dans la maison verte boit du café.
- Celui qui fume des Pall Mall a des oiseaux.
- L'homme qui a des chevaux est le voisin de celui qui fume des Dunhill.
- Celui qui vit dans la maison jaune fume des Dunhill.
- Celui qui fume du blue Master boit de la bière.
- Celui qui fume du Blend vit à côté de celui qui a des chats.
- L'allemand fume des Prince.
- Le norvégien habite à côté de la maison bleue.
- Celui qui fume des Blend a un voisin qui boit de l'eau.

Bonne chance! (:

La réponse le mois prochain...

Rose Léonard

Remerciements

Au nom de tous les élèves joueurs de badminton pour les Dynamites de Saint-Guillaume, après l'école, j'aimerais remercier ma professeure Julie Carrier. Merci pour ta présence après l'école, pour tes encouragements, tes techniques et pour pleins d'autres choses. Mais, nous te remercions principalement pour tout ce que tu fais pour nous.

Merci!

Christophe



Une dernière victoire pour les Dynamites

Samedi le 30 mars, nous avons eu un tournoi de basket. Nous étions préparés et déterminés à gagner ce dernier tournoi. La 1ère partie, nous avons joué contre Saint-Bonaventure. Nous avons gagné 40 à 20.

Nous étions extrêmement fiers d'avoir remporté cette partie. La deuxième partie, nous avons joué contre Saint-Nicéphore. C'était un petit peu plus corsé, car ils étaient très robustes. Mais nous avons réussi à percer et nous avons gagné par beaucoup de paniers. Nous étions très contents. Maintenant c'était l'heure du tout pour le tout et nous jouions contre Saint-Charles II, l'équipe à battre! Nous étions en finale et à 10 secondes de la fin, on perdait 18 à 20. C'est à ce moment que Samuel Lemonde, un joueur de notre équipe, m'a fait une passe et que j'ai fait un panier. Nous étions maintenant à égalité. À cet instant, l'autre équipe était découragée et nos supporters étaient fous de joie. Ensuite, nous étions en prolongation, de 3 minutes, et on a gagné 28 à 20. Lors de cet événement, très émotif, nous étions contents de gagner.

Finalement, nous avons très bien fini notre saison de basket en gagnant une médaille d'or. Nous avons été invités le 12 et 13 avril, pour participer à un dernier tournoi amical à Saint-Hyacinthe. Cela s'est quand même bien passé, car nous avons gagné 2 parties sur 3. À la prochaine et merci encore de nous avoir encouragés cette année!

Christophe Rondeau



Chasse aux trésors

Chasse aux trésors et activités organisées dans le cadre des festivités de Pâques pour tous les élèves de l'école Saint-Guillaume. Orchestrés par l'Organisme de participation des parents (O.P.P.), spécialement Julie, Sylvie et Véronique. Merci à tous les parents bénévoles présents lors de cette journée. Voir les photos à la page suivante!

Bientôt le secondaire...

Bonjour je vais vous parler du secondaire, car bientôt certains de nous irons dans un programme particulier que nous avons choisi à la fin de la première étape actuelle. Un programme particulier, exemple en danse, nous permet d'avoir la matière de notre choix, une période par jour, 8 jours sur 9. C'est donc une concentration.

J'ai choisi pour mon entrée au secondaire, l'Art de la scène. Ce programme consiste à faire des spectacles, pour être un meilleur acteur ou actrice. Nous pratiquons plusieurs sortes de théâtre comme black night, ce style de théâtre qui se passe habituellement la nuit, les lumières fermées. Les acteurs habillés en noir, on ne les voit pas, alors ils peuvent faire voler des personnes ou des objets. On peut aussi faire fluorescer des objets dans le noir grâce à une petite lumière.



Il y a aussi GARAF, un programme très populaire auprès des élèves de Saint-Guillaume, cette année. Le programme GARAF est un Groupe d'Aide pour la Recherche et l'Aménagement de la Faune, dont la mission est de faire prendre conscience de la valeur, du rôle et de l'importance des habitats fauniques afin de susciter des actions qui permettront de conserver de restaurer et de remettre en valeur ces habitats.

Les étudiants de ce programme font des gestes verts (pour l'environnement), ils aident les animaux, ils aménagent et agrandissent le territoire de la faune. Ils réinvestissent les terrains vacants, ils font des analyses des cours d'eau, ils essaient aussi de trouver des animaux comme des salamandres pour les analyser elles aussi.

Voilà ce que certains élèves de ma classe feront l'an prochain! Au revoir!

Alex Rodier

Maquette Électrique

Bonjour, je suis de retour parmi vous. Nous commençons la dernière étape et la plus importante. La maquette électrique est le plus grand projet de l'année, pour nous les 6e. C'est toutes nos connaissances depuis le début de notre entrée au primaire en science et arts plastiques, mais surtout en science car cette réalisation est sur des notions apprises en électricité. Nous avons découvert comment fonctionne les circuits en parallèle et en série ainsi qu'un interrupteur.

Nous avons eu plusieurs cours et expériences sur l'électricité pour maîtriser le tout avant de faire la maquette. Nous sommes en équipe de 3 et le but est de faire allumer des lumières et de reproduire un endroit, une pièce ou un environnement le plus réaliste possible. Nous utilisons des boîtes de carton et de la peinture et tout autre matériel qui peut nous aider. Nous présenterons le tout aux parents et aux autres élèves de l'école au cours du mois de mai.

Alyssa Parent

Chasse aux trésors



La course “Des chênes-toi!”

*Un événement familial rassembleur à ne pas manquer.
Venez participer ou encourager les coureurs!*

Saviez-vous que plusieurs dizaines d’élèves de l’école Saint-Guillaume et professeur(e)s participeront à une course à pied qui aura lieu dimanche le **18 mai au parc Woodyatt** à Drummondville? Avez-vous remarqué qu’il y a de nombreux joggeurs qui courent dans les rues du village depuis quelques semaines? Plusieurs d’entre eux, dont moi-même, mes enfants et mon conjoint se sont inscrits à cette course organisée par la commission scolaire et ce dans le but de courir un parcours de 1, 2, 5 10 ou 21 km.

D’ailleurs, il est encore temps de vous y inscrire et de vivre une expérience extraordinaire dans une ambiance chaleureuse, amicale, solidaire et vraiment motivante. L’année dernière, lors de notre première expérience en famille, nous avons vu la victoire, l’accomplissement et la magie dans les yeux de nos enfants lorsqu’ils ont parcouru le 1 km et lorsqu’ils ont franchi la ligne d’arrivée. C’était magique! Je suis fière de leur transmettre cette belle discipline, de les stimuler à adopter de saines habitudes de vie et de les accompagner à se dépasser.

De plus, je tiens à féliciter tout le personnel impliqué de l’école Saint-Guillaume qui stimule, motive et incite nos jeunes à bouger et à faire de l’exercice physique. Ils ont même créé un club de course pour les élèves inscrits afin de s’entraîner avant l’ultime date. Bravo à vous tous et merci de transmettre votre belle énergie à nos enfants, afin qu’ils accomplissent de grands défis!

**POUR TOUS LES DÉTAILS DE LA COURSE
«DES CHÊNES-TOI», VISITEZ LE SITE INTERNET:**

www.deschenestoi.com

Inscrivez-vous et bougez à votre tour!

Il y a aussi un parcours de 4.4 km pour les adeptes de la marche. Et si vous veniez tout simplement encourager les milliers de coureurs, vous passerez assurément un excellent avant-midi et vous serez enchanté par l’énergie positive qui aura sur les lieux.

Au plaisir de vous y voir!

Mélanie Rochefort, inscrite à son premier 10 km

NEW HOLLAND
AGRICULTURE

Machinerie
C. & H. Inc.

12, route 122
Saint-Guillaume (Qc) J0C 1L0

Téléphone : 819 396-2185
Sans frais : 1 800 268-3088
Télécopieur : 819 396-3116

mch@machineriech.com

Juvénat St-Louis-Marie

**Pensionnat pour garçons
et externat mixte
Résidence pour filles
Secondaire I-II-III**

Martin Girard, Luc Georgeff
Directeurs

96, rue St-Jean-Baptiste
St-Guillaume (Québec) J0C 1L0
www.juvenat.ca

Tél.: 819 396-2076
Télec.: 819 396-3331



Tournoi de golf – 29^e édition Hénault assurance inc.

Faites un doublé : une bonne action et passez une journée inoubliable!
Le plaisir est assurément au rendez-vous chaque année...

Date : Le dimanche, 20 juillet 2014
Lieu : Club de Golf Le Drummond de Saint-Majorique
 2164, boul. Saint-Joseph Ouest, Saint-Majorique
Formule : Shotgun (départ simultané)

Itinéraire de la journée

9 h 30 Inscription
 10 h 00 Brunch
 12 h 00 Départ
 18 h 30 Souper avec remise de prix

Coût

95 \$ Includant brunch, voiturette électrique, golf, souper
 20 \$ Souper seulement

S.V.P. Remplir et retourner ce formulaire d'inscription et y joindre votre chèque fait à l'ordre de
Tournoi de golf Hénault assurance inc. avant le 1^{er} juillet 2014

Foursome

- | | |
|----------|--------------|
| 1. _____ | Coût : 95 \$ |
| 2. _____ | Coût : 95 \$ |
| 3. _____ | Coût : 95 \$ |
| 4. _____ | Coût : 95 \$ |

Date limite pour inscriptions: 1^{er} juillet 2014
Informations: 819 396-2216 - 819 396-2377

102,840 \$ ont été distribués à divers organismes depuis l'existence de ce tournoi!



LE TOURNOI DE GOLF HÉNAULT ASSURANCE FRANCHIT LE CAP DES **100 000\$** DE DONNÉS!

Jean-Claude Hénault, fondateur de Hénault assurance et responsable du Tournoi de Golf de l'entreprise a accompli tout un exploit: 102 840 \$ ont été distribués dans la communauté depuis 28 ans!

«Nous sommes très fiers de notre engagement continu dans la communauté. Hénault assurance est une entreprise humaine, authentique, et surtout, près des gens», affirme d'emblée le président actuel, Benoît Hénault. «Le succès du Tournoi de golf est en partie possible grâce au travail monumental de mon père, Jean-Claude et aussi grâce à la participation des gens de la région qui répondent favorablement à notre invitation à chaque année».

Seulement l'an dernier, 9 260 \$ ont été distribués dans des organismes de la région dont le Centre récréatif de Saint-Guillaume: 2 500 \$; la Fabrique Saint-Guillaume: 3 500 \$; la Bibliothèque Saint-Guillaume: 750 \$; l'Info Saint-Guillaume: 750 \$; le comité culturel de Saint-Guillaume: 500 \$ et l'association de la Paralyse Cérébrale section Centre-du-Québec: 500 \$.

«Les retombées sont fantastiques» affirme avec raison Jean-Claude Hénault. «Les participants et les commanditaires, qui embarquent à chaque année avec beaucoup d'enthousiasme, font de cette classique amicale un rendez-vous incontournable dans la région pour les golfeurs de tous niveaux. C'est une invitation! Avez-vous réservé votre *foursome*?» conclut M. Hénault avec le regard invitant qu'on lui connaît bien!

Source:

Marie-Eve Perreault
Direction générale
Hénault assurance

Les dons distribués depuis 28 ans

Centre récréatif Saint-Guillaume	35 550 \$
Fabrique Saint-Guillaume	33 000 \$
Bibliothèque Saint-Guillaume.....	9 750 \$
Association de la Paralyse Cérébrale	6 700 \$
Info Saint-Guillaume.....	6 350 \$
Comité d'École Saint-Guillaume.....	2 000 \$
Juvénat Saint-Guillaume	1 500 \$
École Saint-Guillaume.....	1 500 \$
Comité culturel	500 \$
Piste cyclable	500 \$
Autres	5 490 \$
Total	102 840 \$

fadoq

Club de l'Âge d'Or - Saint-Guillaume



Bonjour à vous gens de chez nous!

Déjà le mois de mai est à nos portes. Pour nous, le Club Fadoq poursuit ses activités, **vendredi le 9 mai**, ce sera le **dernier bingo de la saison** à la salle de l'Âge d'Or à 19h30. N'oubliez pas **jeudi le 15 mai à 19h30** pour les membres Fadoq votre **assemblée générale annuelle**, nous vous attendons nombreux.

Dimanche le 25 mai, Brunch à 11h00 suivi de la danse en après-midi à la salle de l'Âge d'Or. Billets en vente maintenant auprès de la direction au prix de 15\$ par personne. Ceci mettra fin aux activités de la saison automne-hiver.

Il y aura un voyage à «**L'Isle-aux-Grues**» vendredi le 11 juillet. Samedi 16 août, «**Le Cirque du Soleil - Québec**» avec la visite du **parc de la Chute Montmorency** en téléphérique. Pour plus d'informations, contactez Hélène ou Denis Vallée au 819 396-2025.



Croisière à l'Isle-aux-Grues

Naviguez au coeur de l'archipel de l'Isle-aux-Grues durant près de 3 heures. Dîner sur l'Isle à bord du train-balade, un guide vous relatera les anecdotes et légendes de l'Isle-aux-Grues. Ses magnifiques berges accueillent 210 espèces d'oiseaux dont certaines sont classées comme étant des espèces rares. Souper en route du retour. Réservez le plus tôt possible.

Coût: 159\$ par personne. Comprend: Transport en autocar de luxe, deux repas, activités au programme, service d'un guide-accompagnateur et toutes les taxes.

BATTERIES ET PNEUS - SAINT-EDMOND

1375, 8e rang Saint-Edmond, Cté Drummond, Qc. - J0C 1K0
 Tél.: (819) 395-4663 (819) 477-3615 fax.: (819) 395-4663

Heures d'ouverture:

Lundi au vendredi de 8h00 à 20h00
 Samedi et dimanche de 9h00 à 15h00



Batteries

Auto - moto - bateau - poids lourd - VTT

MÉCANIQUE GÉNÉRALE - CARROSSERIE-PNEUS

Dépositaire autorisé:

UAP-NAPA
 HANDKOOK
 STARFIRE
 COOPER
 GOODYEAR
 MICHELIN
 BF GOODRICH
 YOKOHAMA
 Pneus de poids lourds
 VTT



Service

Vente et installation de pare-brise
 Vente et installation de moteur et transmission
 Mise au point complète
 Injection sur ordinateur
 Vérification électronique et mécanique
 Nous récupérons les huiles usées

Mécanicien: 20 ans d'expérience

Taux horaire: 45\$



Chevaliers de Colomb



Lors de la prochaine réunion, qui aura lieu le 21 mai prochain, une décision sera prise concernant le premier tirage de la loterie des Chevaliers de Colomb pour l'année 2014. Il reste quelques billets à vendre; si vous êtes intéressé vous n'avez qu'à contacter un membre de l'exécutif. Un grand merci à toutes les personnes qui, annuellement, contribuent à faire de cette loterie un grand succès. Le deuxième tirage de l'année 2014 devrait avoir lieu en novembre prochain.

Depuis quelques années, il y avait une entente entre les districts 75 et 56 concernant la procédure à suivre pour les rencontres régionales ainsi que pour l'organisation de l'initiation; toutefois, il semble que cette année il y a eu un manque de communication ou de volonté dans le district 56 puisque nous n'avons eu aucune rencontre; ce sera un dossier à suivre.

Avis à tous les membres en règle: **Mercredi le 21 mai**, à compter de 18 heures, au local des Chevaliers, (carte 2014 obligatoire) il y aura un repas suivi de l'assemblée générale annuelle. Un compte-rendu de l'année en cours ainsi que les

orientations futures de votre Conseil vous seront présentées; le tout se terminera par l'élection de l'exécutif. On vous attend en grand nombre, et, soyez assuré Messieurs, que toute disponibilité, même la plus minime, sera appréciée.

Nous aimerions que les Frères Chevaliers s'impliquent dans l'une ou l'autre des activités et nous vous espérons en grand nombre, peu importe votre disponibilité. En terminant, le responsable des cliniques de sang au sein du 4335, Serge Vallée, nous informe que Héma-Québec tiendra une clinique de sang à Saint-Guillaume le 6 juin prochain.

Jean-Pierre Vallée
Grand Chevalier 4335

n.b. : Lors de l'assemblée annuelle, seulement les membres en règle sont acceptés; en effet les cartes 2014 seront exigées à l'entrée.

LABONTÉ BELHUMEUR
ALIMENTATION ANIMALE

1116 de la Meunerie
Saint-Bonaventure, Qc J0C 1C0
Tél. : (819) 396-2361
Fax : (819) 396-2700

RBQ # 8004-0520-59

Nettoyage de conduits de ventilation **Système de filtration HEPA** **Gamme complète de filtre à air.**
Livraison disponible.

Techno chauffage Éric Fafard, prop.
Service • Entretien au mazout 34, du Couvent, St-Guillaume, QC J0C 1L0
Bureau: 1-819-396-0537
Courriel: techno_chauffage@hotmail.com Cellulaire: 1-819-388-3666

BANQUE NATIONALE

Johanne René
Conseillère, Finances personnelles

Tel.: 819 396-2426 #69018
Fax.: 819 396-0508
johanne.rene@bnc.ca

Banque Nationale du Canada
100, Principale Saint-Guillaume (Québec) J0C 1L0

Près de vous !

LES PÉTROLES HUBERT GOUIN & FILS

111, PETIT BOIS, PIERREVILLE, QC J0G 1J0

Tél.: 450-783-6228
Sans frais : 1 800 856-6228
www.petrole.qc.ca Téléc.: 450-783-6308

Savoir-vert.ca :
Un expert horticole à portée de main en tout temps



Un tout nouveau site d'information horticole qui comble enfin les besoins d'information des jardiniers amateurs. Savoir-Vert les guide dans le

choix de leurs végétaux, tout en leur procurant des conseils simples quant à la plantation et l'entretien.

Savoir-vert est né d'un besoin criant pour de l'information simple et facilement accessible sur les plantes et les légumes les plus convoités par les jardiniers amateurs.

Évolutif, www.savoir-vert.ca répond entre autres aux questions que se posent les jardiniers amateurs lorsqu'ils choisissent les variétés de plantes pour leurs différents projets de jardinage.

À portée de main en tout temps (web, tablette, téléphone intelligent), en toute saison, l'outil de recherche de plante Savoir-vert génère des fiches descriptives illustrées qui procurent de l'information essentielle telle que le type d'utilisation, les conseils de plantation, le degré d'ensoleillement, des suggestions d'association et plus encore.

Contributeur à l'information présenté sur le site, Bertrand Dumont, horticulteur et auteur, qualifie le site de véritable aide-jardinier. «Devant la multitude de variétés de plantes ou légumes, les gens hésitent parfois à entreprendre un projet de jardinage. Savoir-vert est là gratuitement pour les guider et les inspirer! Un ou deux clics et les voilà rassurés».

Savoir-vert est un site développé par Fafard et frères pour inciter les Québécois à profiter des bienfaits et des plaisirs que procure le jardinage sous toutes ses formes.



Vous désirez en savoir plus?

<http://www.savoir-vert.ca/>

ou

Veillez communiquer avec:

Sonia Benoit, Directrice Marketing

Fafard et frères Ltée

819-396-2293 poste 358

sonia.benoit@fafard.ca

À propos de Fafard et frères....

Fafard et Frère Itée.

Joueur majeur dans l'industrie horticole de l'est du Canada, Fafard fabrique et distribue une large gamme de terreaux et composts performants et des produits connexes adaptés aux besoins des amateurs et des professionnels de l'horticulture. Entreprise familiale fondée en 1940, Fafard compte aujourd'hui plus de 250 employés répartis sur plusieurs sites d'exploitation situés au Québec, en Ontario et au Nouveau Brunswick.

Fafard s'emploie avec passion à développer des produits uniques et spécialisés afin de satisfaire les jardiniers dans leurs projets les plus ambitieux. Avec cette même passion, Fafard contribue de diverses façons, à inspirer toutes les générations de jardiniers.

adresse: 198, rue Principale,
St-Guillaume, Qc, J0C 1L0

téléphone: **819.396.4531**

cellulaire: **819.314.2260**

télécopieur: **819.396.0417**

www.marketeux.com

courriel: info@marketeux.com

**DESIGN WEB
GRAPHISME
MARKETING VISUEL**

WEB

- design web, programmation
- hébergement, référencement
- statistique détaillée
- publipostage électronique

**GRAPHISMES ET
PRODUIT IMPRIMÉS**

- design graphique
- logos
- publicité
- dépliants
- papeterie
- articles promotionnels
- imprimerie
- lettrage...

RESSOURCERIE TRANSITION inc. Ouvverte à tous!



Dates des cueillettes à Saint-Guillaume:

8 et 29 mai 2014

Téléphonez-nous pour prendre rendez-vous!

819 472-8076

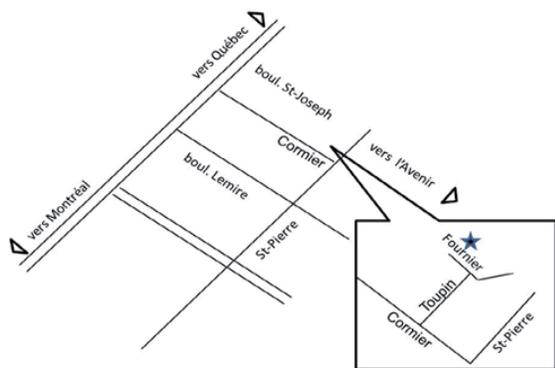
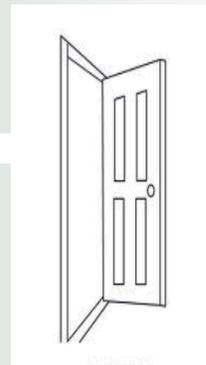
Meubles



Accessoires usagés



Matériaux récupérés et bois d'allumage



Où sommes-nous?

88, Fournier, Drummondville (Qc) J2C 2J6

www.ressourcierietransition.org

Venez nous voir!

Lundi, mardi et mercredi 9h à 17h

Jeudi et vendredi 9h à 17h

Samedi 9h à 17h

Tél : 819 472-8076



LIGUE DE DARDS SAISON 2013/2014

CLASSEMENT DES EQUIPES 17 Mars 2014

EQUIPES	P.J	G	P	MOY.	Equipes	10-	Equipes	100+
1 Elans	75	47	28	39,01	1 renard	70	1 piranha	17
2 Castors	75	43	32	40,59	2 cobra	65	2 castor	14
3 Piranhas	75	43	32	40,44	3 mouffette	39	3 cobra	13
4 Cobras	75	34	41	38,68	4 piranha	36	4 elan	10
5 Renards	75	30	45	38,14	5 elan	35	5 renard	8
6 Mouffettes	75	28	47	38,83	6 castor	33	6 mouffette	4

CLASSEMENT DES JOUEURS

JOUEURS	EQU.	SEM	MOY.	* DEP.	* FIN.	100+	HAUT	10-
1 Rene Decamps	Piranha	15	44,75	42	25	15	140	17
2 Betulio Gonzalez	Castor	13	44,25	30	23	9	125	12
3 Claude Gervais	Cobra	11	41,45	17	14	10	140	13
4 Rejean Belhumeur	Mouffette	13	40,19	23	9	1	124	6
5 Yvan Labonte	Elan	15	39,83	23	16	4	140	15
6 Jean-Guy Marcil	Castor	9	39,75	16	1	1	102	5
7 Simon Bolduc	Piranha	11	39,58	14	7	1	100	10
8 J-C Lamouche	Renard	15	39,28	25	9	7	130	33
9 Johanne Camirand	Elan	15	39,15	27	13	3	108	11
10 Maurice Michaud	Renard	12	38,66	18	9	1	107	5
11 Marcel Lapolice	Castor	15	38,37	28	19	4	139	16
12 Andre Fafard	Mouffette	12	37,91	23	9	3	126	21
13 Yvon Lapolice	Piranha	14	37,45	18	8	1	100	9
14 Sylvie Vaillancourt	Mouffette	15	37,22	25	7	0	98	12
15 Therese Lapolice	Elan	15	37,07	26	16	3	118	9
16 Mylene Hebert	Cobra	11	36,73	13	2	1	121	28
17 Yannick Belhumeur	Cobra	13	36,55	32	17	2	117	24
18 Raymond Limoges	Renard	15	34,64	27	11	0	98	32

L'équipe gagnante de la saison, les Élans et les Cobras ont remporté la finale. Félicitations! Afin de souligner la vingtième année de la ligue de dards, je tiens à remercier Jean-Guy Marcil et Jean-Claude Lamouche pour leur excellent méchoui qu'ils nous ont servi à l'occasion de notre finale. Ce fut un régal très apprécié de tous!

Merci beaucoup au Centre Récréatif de nous accomoder en nous fournissant le local depuis le tout début de notre ligue.

Je souhaite avoir encore votre collaboration pour les années futures.

Un merci très sincère à tous les joueurs et joueuses, sans chacun de vous ce serait impossible. J'apprécie énormément votre fidélité envers la ligue. J'espère vous revoir tous, la saison prochaine!

Yvan Labonté, responsable de la ligue de dards



Finition de ciment
 Prop.: **Stéphane Milette**
 Tél.: **819-396-3675**



RBQ 2027-6634-49



La Clé Beauté
 Salon esthétique

Caroline Léveillé,
 esthéticienne, électrolyste

819.396.4173

Nettoyage de peau • Soin du dos • Maquillage
 Épilation (cire, sucre, électrolyse) • Manucure/pédicure

25, Petit rang, St-David QC J0G 1L0

Santé - Alimentation

Par: Marie Crépeau



Il n'est pas rare qu'un aliment soit découvert de façon accidentelle. Telle serait l'histoire du yogourt. Autrefois, on avait observé que la conservation du lait s'améliorait grandement dû à un processus d'acidification: en faisant cailler le lait, la texture et le goût se modifiaient et la durée de vie se prolongeait. Durant les années 50, la popularité du yogourt s'est accrue de façon exponentielle.

Le yogourt contient très peu de lactose. Les bactéries transformant le lait, **lactobacillus bulgaricus** et **streptococcus thermophilus** digèrent ce sucre pour s'en nourrir. Soit dit en passant, le même phénomène se produit dans les fromages vieillis, mais sous l'action de bactéries différentes. Les gens intolérant au lactose consomment souvent les yogourts pour combler leur besoin en calcium. Du yogourt **sans lactose** est même disponible pour les plus intolérants. Plus un produit fermenté est frais, plus il contient de bonnes bactéries vivantes. Sachez qu'un yogourt à la date de péremption dépassée peut néanmoins se consommer, s'il est intact, les bactéries seront toutefois un peu fatiguées donc moins actives.

Le yogourt dit «probiotique» contient des souches bactériennes ayant la capacité de survivre dans l'intestin. On le sait, un intestin en santé est la base d'un bon système immunitaire. Le yogourt serait antitumoral pour le cancer du côlon et colorectal, à cause de ses réactions enzymatiques dans le corps. Autre atout santé, la consommation régulière pourrait contrer la bactérie responsable de l'ulcère gastrique (Hélicobacter Pylori) et des maladies inflammatoires.

Une vaste gamme de yogourts commerciaux se retrouve en épicerie. La mode aux préparations 0% de matière grasse ouvre la porte à des ajouts de sucre et édulcorants chimiques importants. Pour améliorer le goût des aliments sans gras, l'industrie compense avec le sucré peu coûteux pour le porte monnaie, mais plus dommageable pour la santé. Choisissez de préférence les 1,5% ou 2%, pour la saveur et pour la santé, et nature, encore mieux! Il suffit d'y ajouter des fruits frais, des compotes etc...

La mode envahissante au yogourt grec m'intéresse sûrement. Ce yogourt est plus concentré puisqu'il subit une centrifuga-

tion ou un égouttement après caillage. Ricardo nous suggère une bonne recette de yogourt grec au sirop d'érable: 3 tasses de yogourt nature mélangé à $\frac{3}{4}$ de tasse de sirop d'érable ($\frac{1}{2}$ tasse si vous avez la dent moins sucrée). Une fois bien fouetté, placer dans un tamis doublé de quelques cotons à fromage et laisser égoutter au frais environ 12 heures. Récupérez le lactosérum pour vos recettes de muffins, smotties...

Salade tiède aux légumes racines rôtis et sauce au yogourt

- 1 aubergine moyenne en cubes
- 1 courgette en cubes
- 1 patate sucrée moyenne pelée et cubée
- 1 poivron rouge en cubes
- 1 oignon haché grossièrement
- 3 c. à table d'huile d'olive extra vierge
- 1 c. à table d'herbes de votre choix (sauge, romarin, thym etc...)
- Sel et poivre du moulin
- 1 tasse d'orzo

Parer les légumes et les étaler en une seule couche sur une plaque antiadhésive. Les enduire d'huile d'olive et bien enrober avec les mains. Saler, poivre et cuire à 350°F sur la grille du centre, environ 35 à 40 minutes en prenant soin de retourner à la spatule à la mi-cuisson.

Vinaigrette

- $\frac{1}{2}$ tasse de yogourt grec
 - 3 c. à table d'huile d'olive extra vierge
 - 3 c. à table de jus de citron fraîchement pressé
 - 2 c. à table de miel liquide
 - 1 c. à table d'origan séché
- Préparer la vinaigrette dans votre bol de service en agitant bien au fouet.
- Pendant ce temps, cuire l'orzo à l'eau bouillante en surveillant pour qu'il soit al dente. Égoutter. Ajouter encore tiède dans la vinaigrette. Aussitôt les légumes cuits, les additionner au mélange de pâtes. Délicieux chaud, tiède ou froid. Recette en provenance de la circulaire de Loblaws... juste un peu améliorée.

*Amusez-vous à changer les légumes ou les pâtes.
Un délice!*



Clinique ambulatoire de soins infirmiers

Point de services Saint-Guillaume, 207, rue Principale

Situé à l'arrière de la pharmacie Familiprix

Centre de santé et de services sociaux Drummond

350, rue Saint-Jean
Téléphone: 819 474-2572
Télécopieur: 819 474-4937
Site Web: www.csssdrummond.qc.ca



A qui s'adresse les services:

Aux personnes de tous les âges avec une carte d'assurance-maladie valide,

- qui peuvent se déplacer jusqu'au point de services;
- qui résident à Saint-Guillaume, Saint-Bonaventure, Saint-Eugène, Saint-Edmond, Saint-Pie-de-Guire;
- qui requièrent des soins ou des conseils après une intervention chirurgicale ou une hospitalisation;
- qui présentent des problèmes de santé mineurs, ou qui demandent de l'information, ou des conseils relatifs à la santé;
- qui nécessitent des soins infirmiers.

Services offerts:

Lorsque vous vous présentez, l'infirmière ou l'infirmier:

- ÉVALUE votre demande selon la nature du problème exprimé et vous réfère à la ressource appropriée, s'il y a lieu.
- DISPENSE les soins requis par votre état de santé.
- ENSEIGNE les techniques de soins à vous et/ou à vos proches, afin de favoriser votre autonomie.
- RENSEIGNE sur les problèmes de santé qui vous préoccupent; sur les moyens pour les prévenir ou les traiter.
- RÉFÈRE à la ressource appropriée s'il y a lieu.
- FAIT les prélèvements sanguins sur rendez-vous.

Comment obtenir les services :

■ Pour les prises de sang

Sur prescription médicale
Sur rendez-vous seulement

Pour tout autre service

Avec ou sans référence médicale.
De préférence: Téléphonnez au CLSC au **819-474-2572**
Demandez la secrétaire du point de services de Saint-Guillaume qui vous fixera un rendez-vous afin de limiter votre attente

Se présenter sur place.

Heures d'ouverture:

Les mardis de

8h30 à 10h00: Pour les prises de sang sur rendez-vous, S.V. P. prévoir un délai de trois semaines

10h00 à 11h30: Autres services

12h30 à 14h00: Autres services

La population peut se rendre sur le site internet pour avoir accès à des renseignements sur des problématiques de santé tel que: grippe, gastro entérite, allergie etc... et les ressources disponibles sur le territoire.
www.csssdrummond.qc.ca



MAURICE BENOIT, PHARMACIEN



Prescriptions:

Lundi au vendredi:	9 h 30 à 17 h 30
Samedi:	10 h 00 à 14 h 00

Boutique Beauté-Santé et Club Vidéo:

Lundi au jeudi:	9 h 30 à 20 h 00
Vendredi:	9 h 30 à 21 h 00
Samedi:	10 h 00 à 21 h 00
Dimanche:	13 h 00 à 21 h 00



Pharmacie : 819-396-2255
 Club vidéo : 819-396-3692

207, rue Principale



Cercle de Fermières

Le Cercle de Fermières de Saint-Guillaume invite toutes ses membres à participer à la prochaine réunion qui aura lieu le 7 mai à 19h30 au gymnase de l'école. Nous avons deux grandes raisons pour vous faire une invitation spéciale: l'élection au CA et le grand projet de tissage d'une nappe en lin.

À cette réunion, nous entamerons les procédures d'élection aux postes de vice-présidente, de secrétaire-trésorière et de conseillère. Plus précisément, à la réunion du 7 mai nous mettrons à la disposition des membres le formulaire de candidature à l'un ou l'autre de ces trois postes. L'élection elle-même se fera à la réunion de juin. Toutes les membres peuvent présenter leur candidature. La période de mise en candidature se terminera le mercredi 4 juin à 19h30, donc à l'ouverture de la réunion de juin.

Nous prendrons aussi à la réunion du 7 mai le nom des membres intéressées à tisser une nappe montée en lin couleur naturel. Les personnes intéressées à tisser une nappe doivent absolument s'inscrire sur la liste de tissage car le montage sera fait en fonction du nombre de nappes que les membres tisseront. Le montage (en chèvrefeuille) sera de 50 pouces de large avec la possibilité de faire des franges de 5 pouces de chaque côté; on tissera évidemment à la longueur désirée. Le montage en «chèvrefeuille» permet une multitude de motif qui fait ressortir la couleur de la trame (la fibre que la personne utilise pour tisser).

On pourra tisser en lin naturel ou de couleurs; il y a 14 couleurs de lin disponibles. On pourra aussi utiliser du cotolin (60% en coton et 40% en lin); il y a 36 couleurs disponibles pour cette fibre. Ou encore, on pourra tisser avec du coton; il y a 80 couleurs différentes. Toutes ces fibres feront bon ménage avec la chaîne (montage) en lin car le rétrécissement sera pareil.

C'est le temps de prendre ou de renouveler votre carte de membre du Cercle de Fermières de Saint-Guillaume. Si notre projet de nappe en lin vous intéresse mais que vous n'êtes pas membre, c'est le temps de devenir membre du Cercle de Fermières de Saint-Guillaume. Si vous ne savez pas tisser, on vous le montrera. Comme le métier des nappes sera monté pour plusieurs nappes, vous aurez le temps d'apprendre à tisser car entre la première et la dernière nappe tissée, il peut s'écouler de 1 à 2 ans. Ça vous donne le temps de prendre de l'expérience en tissage. Non, nous n'attendrons pas tout ce temps pour avoir nos nappes car les responsables les sortent du métier régulièrement. Le tissage peut devenir un passe-temps très agréable et même, pour certaines, une passion. On connaît quelques passionnées de tissage à Saint-Guillaume!

En terminant, nous soulignons l'anniversaire en mai des membres suivantes: Denise Forcier, Annie Lambert et Renée Rufer.

Françoise Bélanger, secrétaire-trésorière

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION de Saint-Guillaume



Communiquez avec

Sylvie Lecompte

819-850-5359

819-396-2222

omhstguillaume@bellnet.ca

**Logements
pour retraité(es)**

Au 170 - 170A,
rue Saint-Jean-Baptiste

Martin Simard
CONSTRUCTION

RBQ 5668-8252-01

APCHA
ASSOCIATION PROVINCIALE
DES CONSTRUCTEURS D'HABITATIONS
DU QUÉBEC INC.

▼ réno/neuve
▼ toiture
▼ revêtement ext.
▼ porte-fenêtre
▼ finition int. gips.

819 314.5434
819 396.0335

martinsimardconst@hotmail.com

**VOUS POUVEZ
MAINTENANT
FAIRE DE LA
SURVEILLANCE
ET DE LA DOMOTISATION AVEC
VOTRE TÉLÉPHONE INTELLIGENT**

ARMEZ VOTRE SYSTEME D'ALARME
REGARDEZ VOS CAMÉRAS DE SURVEILLANCE
CONTROLEZ VOTRE TEMPÉRATURE A DISTANCE




Reliance DRUMMOND
Protectron
SERVICES DE SÉCURITÉ

Tél : 819-472-1996
carl@protectrondrummond.com

Marie-J. St-Martin
décoratrice

Décoration Intérieure
Consultation à domicile

Spécialité: Habillage de fenêtres et literie

28, rue des Sorels, St-Guillaume QC J0C 1L0

819.396.0898

Tes-scier
réno-construction

• RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • INDUSTRIEL •

9136-2608 Québec inc.

APCHA
ASSOCIATION PROVINCIALE
DES CONSTRUCTEURS D'HABITATIONS
DU QUÉBEC INC.

Pierre Tessier
Entrepreneur général

Tél.: 819.474 . 4650
Cell.: 819.471 . 7122
Télec.: 819.474 . 6938

540, rue Lecavalier
St-Majorique, Qc
J2B 8A8

RBQ: 8301-3607-32

Entreprises JFL

Déneigement

- Marteau piqueur
- Transport général
- Mini-excavation
- Installation de fosse septique

Jean-François Léonard
819.388.6738



Pierre Pepin
Arpenteur - Géomètre

Arpentage légal • GPS
Cessionnaire du greffe
D' Edouard Lair

56, route Marie-Victorin (819) 293-4451
St-François-du-Lac, Qué. Fax: (450) 568-6913
(450) 568-1115 Sans frais: 1-866-568-1115



Qu'en est-il du maïs Bt?

Après avoir lu cet article de Pascal Farcy, journaliste à Univers-Nature, j'ai eu envie de le partager avec vous, en le résumant dans les grandes lignes. Néanmoins, si le sujet vous intéresse, vous pourrez le lire en intégralité sur le site: www.univers-nature.com. Et si quelqu'un a une opinion à partager, n'hésitez pas à m'en faire part.

De 1995, date de son autorisation, à 2009, le maïs Bt, génétiquement modifié pour résister aux dégâts de la chrysomèle des racines, y a été résistant. Pendant ces années, la chrysomèle s'est peu à peu adaptée et est maintenant, en 2014, résistante à la toxine insecticide du maïs transgénique...

Le maïs Bt a été vu comme un sauveur pour les agriculteurs, notamment du Midwest, qui ont vu chuter non seulement les populations de chrysomèles mais aussi celles de pyrales, autre ravageur; les rendements ont augmenté et l'on pouvait réduire la quantité d'insecticides traditionnels.

Pourtant, au début des années 2000, des scientifiques tirent la sonnette d'alarme: quand une chrysomèle survit à la toxine engendrée par le maïs Bt, elle peut se reproduire et transmettre sa résistance. Les chercheurs demandent alors la création de zones «refuges», semées en non Bt. Je cite: «Dans ces espaces, les chrysomèles resteraient sensibles à la toxine générée par le maïs Bt, tandis qu'en s'accouplant avec leurs congénères résistants au Bt, elles limiteraient le risque de voir leur génétique évoluer pour s'adapter à la toxine». Les scientifiques préconisent 50% de champs en maïs non

Bt. Mais l'Agence pour la Protection de l'Environnement US, l'EPA- la même qui œuvre dans le dossier des gaz de schiste-, influencée par le lobby des producteurs de maïs Bt, opte pour 5 à 20%...

C'est ainsi qu'en 2009, apparaissent en Iowa les premiers cas de chrysomèles résistantes à la toxine d'une des 3 variétés de maïs Bt. Et en 2014, une récente étude montre que des chrysomèles sont résistantes à une seconde variété de maïs OGM, avec une sorte de toxine Bt différente.



Il semble donc que le futur maïs OGM ne sera pas efficace. Mais il est probable que (je cite): «pour Monsanto, avec son maïs 810, cette adaptabilité génétique n'est pas négative. Les agriculteurs devraient en effet continuer à semer du maïs Bt, toujours efficace contre d'autres nuisibles, en recourant de nouveau massivement aux insecticides traditionnels, produits par les mêmes sociétés».

Qu'en pensez-vous?

Evelyne Sabourin

Comité Vigilance GDS

Le comité de Saint-Guillaume est toujours à l'écoute: nous étions aux audiences du BAPE de Saint-Hyacinthe! Je vous rappelle que les dernières nouvelles en termes de gaz de schiste et autres hydrocarbures sont disponibles sur le site:

www.RIGSVSL.com



MIAM!

Évelyne Sabourin



Un onctueux potage à l'avocat!

Une entrée verte et une façon originale de servir les asperges!

Les ingrédients requis pour 4 personnes: 3 avocats mûrs, un jus de citron, 1 petite échalote sèche, 2 c à s de crème 15% ou de soja liquide (Belsoy), 1 c à s de concentré de tomates, une pointe de piment en pâte ou en poudre, 2 tasses de bouillon de poulet froid, ciboulette, sel, poivre.

- Dans un grand bol, hachez au pied mélangeur la chair des avocats avec le jus de citron.

- Ajoutez l'échalote émincée et le reste des ingrédients, puis gardez au frais 1h.

- Au moment de servir, saupoudrez de ciboulette.

Il est possible de bonifier ce potage pour en faire une délicieuse entrée froide en le parsemant de miettes de crabe ou de petites crevettes.



Asperges en paquets

Comme les asperges devraient inonder bientôt les marchés, pourquoi ne pas les présenter différemment?

Par exemple: après les avoir fait cuire à la vapeur quelques minutes, égouttez-les, égouttez et enveloppez-les par 4 dans 2 feuilles de pâte phyllo, enduites de beurre fondu ou mieux de mycryo. Passez au four pour faire dorer et dégustez avec quelques feuilles de menthe ciselées! Idéal pour un apéro, surtout si vous confectionnez des mini-paquets!

Bon appétit en terrasse ou au jardin!...



**LOCATION DE CHAPITEAUX
ET DE JEUX GONFLABLES**

AMUSEMENT DRUMMOND

Tél.: (819) 396-3768
Télec.: (819) 396-4294

JONATHAN RONDEAU, prop.

C.P. 387, Saint-Guillaume (Québec) J0C 1L0



À la mémoire de...

Centre funéraire Yves Houle, L.O.Ponton inc.

Jeannette Bourret, 1918 - 2014

À Saint-Jean-sur-Richelieu, le 3 février 2014, à l'âge de 96 ans, est décédée madame Jeannette Bourret, épouse de feu Rodrigue Bourret. Elle laisse dans le deuil ses enfants Gilles (Susan Kaye), Ghislaine (Rénald Vaillancourt), Diane (Kenneth Robinson), Claire (Marcel Langlois), Denise (Gaétan Deland), Yves (Manon Charbonneau), ses 15 petits-enfants, ses 16 arrière-petits-enfants, ainsi que plusieurs parents et amis.



Une célébration de la Parole aura lieu le samedi 3 mai 2014 à 11h00, en la chapelle du Complexe funéraire LeSieur & Frère: 95, boul. Saint-Luc à Saint-Jean-sur-Richelieu, J2W 1E2, 450-359-0990. La famille recevra les témoignages de sympathie à compter de 9h30.





LIQUITOUT

Boutique du travailleur
69, Rte de l'Église, Saint-Guillaume





Nous avons des prix très compétitifs, venez nous visiter pour comparer



Heures d'ouverture

Lundi: Fermé
Mardi au vendredi: 9h00 à 17h00
Samedi: 9h00 à midi
Tous les soirs du mardi au vendredi: sur rendez-vous

Tel.: 819-396-7777



L'un des avantages d'être MEMBRE DESJARDINS c'est...



Desjardins
Caisse des Chênes

Coopérer pour créer l'avenir



**...de savoir que 285 000 \$
seront versés en ristournes
aux membres de ma Caisse!**



Prix de participation

**C'est avantageux
pour moi!**

**Et de savoir que, pour la seule année 2013,
ce sont plus de 123 000 \$ qui ont été versés en
dons et commandites par ma Caisse!**



Groupes de l'Âge d'Or



Soccer - Saint-Guillaume



Bibliothèques

C'est avantageux pour nous tous!

Suivez-nous sur : www.facebook.com/CaisseDesChenes



**Pour communiquer avec
VOTRE Caisse...**

819-395-4228 1-877-865-4228 sans frais
Par courriel : caisse.t10022@desjardins.com
Services AccèsD : 1-800-caisses (1-800-224-7737)

Siège social

Saint-Germain-de-Grantham
242, rue Sainte-Thérèse
Saint-Germain-de-Grantham, QC
J0C 1K0

Centres de services

Wickham
830, rue Saint-Jean
Wickham, QC J0C 1S0

Saint-Hugues
171, rue Saint-Germain
Saint-Hugues, QC
J0H 1N0

Saint-Guillaume
121 rue Saint-Jean-Baptiste
Saint-Guillaume, QC
J0C 1L0



Centre Funéraire
L.O. Ponton Inc.

- Organisation complète des funérailles
- Funérarium, crématorium, columbarium
- Signets, monuments
- Envolées de colombes
- Soutien à la succession
- Accompagnement au deuil
- Dépôt de dernières volontés
- Préarrangements funéraires

Près de vous... pour vous rassurer
85, rue Principale, Saint-Guillaume
348, rue Notre-Dame, Saint-Hugues
31, rue Principale, Saint-David

*Présence et réconfort
au cœur des familles d'ici*

Mausolée Cimetière-Jardin Le Patrimoine : 700, boul. Patrick, Drummondville

Saint-Guillaume
819 396-2102

Drummondville
819 478-0222

Sans frais
1 800 561-2881

Info-décès
819 477-1114

www.yveshoule.com



En progression constante depuis 1962



Visitez-nous au :

WWW.CLAUDEJOYAL.CA



5 adresses pour mieux vous servir

1, rue Principale St-Guillaume JOC 1L0 819-396-2161	390, route 137 St-Denis-sur-Richelieu J0H 1K0 450-787-2105	1654, rang St-Henri Stanbridge Station J0J 2J0 450-296-8201	682, route 219 Napierville J0J 1L0 450-245-3565	3375, rue King Lyster G0S 1V0 819-389-5793
--	---	--	--	---



Financement par: CNH Capital 2010 CNH America LLC. Tous droits réservés.
Case IH marque déposée de CNH America LLC. CNH America LLC. www.caseih.ca



LAFOND DUROCHER SENC, notaires

Saint-Guillaume
60, rue Principale
J0C 1L0 (Québec)
Tél. : 819.396.2543
Telec. : 819.396.2347

Drummondville
2125, boul. Lemire / Bureau 220
J2B 8N8 (Québec)
Tel. : 819.474.4455
Telec. : 819.477.6782

*Il nous fera plaisir de vous conseiller
dans la préparation des documents juridiques suivants :*

- Offre d'achat / Vente / Hypothèque
- Testament / Mandat en cas d'incapacité / Procuration
- Vérification d'un testament / Homologation d'un mandat en cas d'incapacité / Ouverture d'un régime de protection
- Règlement de succession
- Droit agricole (financement, demande à la Commission de protection du territoire agricole du Québec, etc.)
- Droit commercial (financement, incorporation d'une compagnie, création d'une société, réorganisation d'une compagnie existante, etc.)

Greffe de Me Michel BRIÈRE



Me Jacques LAFOND
jlafond@ldnotaires.com



Me Anne-Marie JULIEN
amjulien@ldnotaires.com



Me Janie DAUPHINAIS
jdauphinais@ldnotaires.com